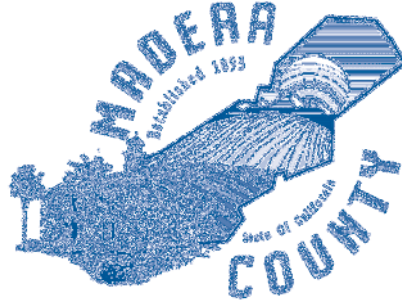


# MADERA

COUNTY OF

**REBECCA MARTINEZ**  
COUNTY CLERK-RECORDER  
AND REGISTRAR OF VOTERS



## Sample Ballot & Voter Information Pamphlet

**CONSOLIDATED STATEWIDE  
DIRECT PRIMARY ELECTION**

TUESDAY, JUNE 3, 2014

POLLING PLACE HOURS 7:00 A.M. TO 8:00 P.M.  
APPLICATION FOR VOTE BY MAIL BALLOT ON BACK COVER  
SPANISH BALLOTS AVAILABLE UPON REQUEST

## Muestra de Boleta Electoral y Panfleto de Información para el Elector

**ELECCION PRIMARIA DIRECTA  
ESTATAL CONSOLIDADA**

MARTES, 3 DE JUNIO DE 2014

HORAS DEL CENTRO DE VOTACIÓN: DESDE LAS 7:00 A.M. HASTA LAS 8:00 P.M.  
LA SOLICITUD DE BOLETA ELECTORAL PARA VOTAR POR CORREO  
ESTÁ EN LA CONTRAPORTADA.  
SE PUEDE CONSEGUIR UNA BOLETA ELECTORAL EN ESPAÑOL

**NOTICE**  
Your polling place  
may have changed.  
See back cover for  
polling place  
location.

**AVISO**  
Es posible que se haya  
cambiado su lugar de  
votación. La ubicación  
de su lugar de votación se  
indica en la cubierta de  
atrás.





**Tuesday, June 3, 2014**  
**STATEWIDE DIRECT PRIMARY ELECTION**

---

Dear Voter:

This sample ballot booklet has been prepared for you in order to provide you with important information about this election's contests and candidates.

**Voting by Mail:** If you are one of the many voters already classified with Permanent Vote by Mail status, no further application is necessary. Your ballot will be mailed to you automatically beginning on May 5<sup>th</sup>. If you do not have Permanent status, but wish to vote by mail, you can use the application found on the back cover of this booklet or simply call our office and request a ballot by telephone.

**Now, Madera County Voters can GO GREEN!** If you would like to stop receiving your sample ballot booklet by mail, you may complete the short form found on page 20-GREEN, and return it to the Elections Division or visit [www.votemadera.com](http://www.votemadera.com). Your sample ballot booklet will be available online 30 days before each election.

**Voting at the Polls?** Be sure to check the back cover of this booklet for your polling place location, as it may have been changed. All polling places in Madera County will open at 7:00 a.m. and will close at 8:00 p.m.

For voters with specific needs, Madera County has a Supplemental Voting System available. It provides voters with disabilities or limited proficiency in English, the opportunity to cast their ballot privately and without assistance. Voters have the option of listening to instructions and ballot options with headphones or may navigate through the ballot using tactile switches. Equipment is available for use at the County Clerk's office and at each polling location in the county on Election Day.

I look forward to counting **YOUR** vote on June 3<sup>rd</sup>!

Sincerely,

*Rebecca Martinez,*

County Clerk-Recorder and Registrar of Voters





**Martes, 3 de junio de 2014**  
**ELECCION ESTATAL PRIMARIA DIRECTA**

Estimado Elector:

Esta muestra de boleta electoral ha sido preparada para usted con el fin de proveerle información muy importante acerca de los puestos públicos, candidatos y medidas electorales.

**Votar Por Correo:** Si usted es uno de muchos electores que son clasificados como Votante Permanente por Correo, no es necesaria otra solicitud. Su boleta electoral sera enviada por correo automaticamente desde el dia 5 de Mayo. Si usted no tiene el registro de voto permanente por correo, pero quisiera votar por correo, favor de usar la solicitud que se encuentra en la parte de atras de este folleto o simplemente llame a nuestra oficina y solicite una boleta por telefono.

**Ahora, Los Electores del Condado de Madera pueden IR VERDE!** Si quisiera dejar de recibir su boleta electoral de muestra por correo, usted puede completar la forma corta localizada en la pagina 20-GREEN, y regresarla a la División de Elecciones o visitar [www.votemadera.com](http://www.votemadera.com). Su Boleta Electoral de Muestra estará disponible en línea, 30 días antes de cada elección.

**Votando en las urnas?** Asegúrese de checar la cubierta posterior de este folleto para localizar la ubicación de su lugar para votar, ya que podría haber cambiado. Todos los recintos electorales en el Condado de Madera, abrirán a las 7:00 a.m. y cerraran a las 8:00 p.m.

Para electores con necesidades específicas, El Condado de Madera tiene disponible un Sistema de Votación Suplementario. Este proporciona a Electores con discapacidades o conocimientos limitados del idioma Ingles, la oportunidad de emitir su voto privadamente, sin asistencia. Los Electores tienen la opción de escuchar las instrucciones y sus opciones de votar con audífonos o pueden navegar a través de la boleta electoral usando interruptores táctiles. Hay equipo disponible para su uso en la Oficina de la Administración del Condado y en cada recinto electoral en el condado, el día de la Elección.

Yo espero contar **SU** voto el día 3 de junio!

Sinceramente,

*Rebecca Martinez,*

Administradora del Condado y Registro de Votantes



## **QUICK FACTS ABOUT THE “Top Two Open Primary Act”**

On June 8, 2010, California Voters approved Proposition 14, which created the “Top Two Open Primary Act”

### **Prior to the “Top Two Open Primary Act”**

- Candidates running for a partisan office appeared only on their party’s ballot.
- The top vote-getter from each qualified party and any candidates who qualified using the independent nomination process would then move on to the General Election.

### **Now, under the “Top Two Open Primary Act”**

- All candidates running, regardless of their party preference, will appear on a single combined ballot.
- Voters can vote for any candidate from any political party.
- Changes the way elections are conducted for all statewide offices and legislative offices.

<b>Voter- Nominated</b>	Voter-Nominated offices are contests in which the nominee is selected by the voter. Any voter can vote for a candidate, regardless of party.
<b>June 2014 Offices:</b>	<b>Governor, Lieutenant Governor, Secretary of State, Controller, Treasurer, Attorney General, Insurance Commissioner, Member State Board of Equalization, US Representative in Congress, State Senator, Member of the State Assembly and State Superintendent of Public Instruction.</b>
<b>Who can vote:</b>	All voters, regardless of party preference, can vote for any candidate.
<b>Who advances to the General Election:</b>	The top-two vote-getters, regardless of party preference.
<b>Nonpartisan</b>	Nonpartisan offices are contests in which no political party nominates a candidate.
<b>June 2014 Offices:</b>	<b>Judge of the Superior Court, County Superintendent of Schools, County Supervisor, Assessor, Auditor/Controller, County Clerk-Recorder, District Attorney, Sheriff/Coroner and Tax Collector/Treasurer.</b>
<b>Who can vote:</b>	All voters, regardless of party preference.
<b>Who advances to the General Election:</b>	In majority vote contests, candidates that receive a majority of the votes win outright in the Primary. If no candidate receives a majority of the vote, then the top-two vote-getters move on to the General Election.

### **How does this affect write-in candidates?**

- You may write in a qualified write-in candidate’s name in a Primary Election contest.



**DATOS CLAVE SOBRE LA “Ley de Primarias Abiertas de los Dos Candidatos Más Votados”**

El 8 de junio de 2010, los Votantes de California aprobaron la Proposición 14, que creó la “Ley de Primarias Abiertas de los Dos Candidatos Más Votados”.

**Antes de la “Ley de Primarias Abiertas de los Dos Candidatos Más Votados”**

- Los candidatos que se postulaban para un cargo partidario solo aparecían en la balota de su partido.
- El triunfador de cada partido político calificado y todos los candidatos que calificaban utilizando el proceso de nominación independiente avanzaban entonces a la Elección General.

**Ahora, bajo la “Ley de Primarias Abiertas de los Dos Candidatos Más Votados”**

- Todos los candidatos que se postulen, independientemente de su preferencia partidaria, aparecerán en una única balota combinada.
- Los votantes pueden votar por cualquier candidato de cualquier partido político.
- Cambia la manera en que se realizan las elecciones para todos los cargos de todo el estado y los siguientes cargos:

<b>Nominados por los Votantes</b>	Los cargos nominados por los votantes surgen de contiendas en las cuales el candidato es elegido por el votante. Cualquier votante puede votar por un candidato, independientemente del partido.
<b>Cargos de junio de 2014:</b>	<b>Gobernador, Vicegobernador, Secretario de Estado, Contralor, Tesorero, Procurador General, Comisionado de Seguros, Miembro Directiva Estatal de Impuestos sobre Ventas, Uso y Otros, Representante de los Estados Unidos, Senador Estatal, Miembro de la Asamblea del Estado, y Superintendente de Instrucción Pública.</b>
<b>Quién puede votar:</b>	Todos los votantes, independientemente de la preferencia partidaria pueden votar por cualquier candidato.
<b>Quién avanza hasta la Elección General:</b>	Los dos candidatos más votados, independientemente de su preferencia partidaria.
<b>No partidarios</b>	Los cargos no partidarios surgen de contiendas en las cuales ningún partido político postula a un candidato.
<b>Cargos de junio de 2014:</b>	<b>Jueces de Corte Superior, Superintendente Escolar del Condado, Supervisor del Condado, Tasador, Auditor/Contralor, Secretario del Condado-Registrador, Procurador del Distrito, Alguacil/Forense, y Recaudador de Impuestos/Tesorero.</b>
<b>Quién puede votar:</b>	Todos los votantes, independientemente de la preferencia partidaria.
<b>Quién avanza hasta la Elección General:</b>	En las contiendas electorales con voto mayoritario, los candidatos que reciben la mayoría de los votos ganan categóricamente en las Primarias. Si ningún candidato recibe la mayoría de los votos, entonces los dos candidatos más votados avanzan a la Elección General.

**¿Cómo afecta esto a los candidatos por escrito (*Write-In*)?**

- Usted puede escribir el nombre de un candidato *Write-In* calificado en una contienda de una Elección Primaria.



# PARTY ENDORSEMENTS

Proposition 14, approved by the voters in 2010, authorizes political parties to endorse candidates to Voter-Nominated offices. This page contains the official endorsements received by the deadline and are printed in the order as determined by random alphabet drawing conducted in Madera County.

The **Americans Elect Party (AE)** endorses the following candidates:  
None Submitted.

The **American Independent Party (AI)** endorses the following candidates:  
Tim Donnelly, Republican Party, for Governor  
Pete Peterson, Republican Party, for Secretary of State  
David Evans, Republican Party, for Controller  
Ronald Gold, Republican Party, for Attorney General  
Ted Gaines, Republican Party, for Insurance Commissioner  
George Runner, Republican Party, for Board of Equalization, 1<sup>st</sup> District  
Tom McClintock, Republican Party, for US Representative, 4<sup>th</sup> District  
Frank Bigelow, Republican Party, for State Assembly, 5<sup>th</sup> District

The **Democratic Party (DEM)** endorses the following candidates:  
Edmund G. "Jerry" Brown, Democratic Party, for Governor  
Gavin Newsom, Democratic Party, for Lieutenant Governor  
John Chiang, Democratic Party, for Treasurer  
Kamala D. Harris, Democratic Party, for Attorney General  
Dave Jones, Democratic Party, for Insurance Commissioner  
Chris Parker, Democratic Party, for Board of Equalization, 1<sup>st</sup> District  
Jim Costa, Democratic Party, for US Representative, 16<sup>th</sup> District

The **Republican Party (REP)** endorses the following candidates:  
None Submitted.

The **Peace & Freedom Party (PF)** endorses the following candidates:  
Cindy L. Sheehan, Peace & Freedom Party, for Governor  
Amos Johnson, Peace & Freedom Party, for Lieutenant Governor  
Laura Wells, Green Party, for Controller  
Ellen H. Brown, Green Party, for Treasurer  
Nathalie Hrizi, Peace & Freedom Party, for Insurance Commissioner

The **Green Party (GRN)** endorses the following candidates:  
None Submitted.

The **Libertarian Party (LIB)** endorses the following candidates:  
None Submitted.



# APOYO DE LOS PARTIDOS

La proposición 14, aprobada por los electores en el 2010, autoriza a los partidos políticos a endosar a candidatos a puestos Nominados-porVotantes. Esta página contiene los endosos oficiales recibidos dentro de la fecha límite y están impresos según es determinado por el Condado de Madera por sorteo alfabético al azar.

El **Partido Americanos Eligen (AE)** apoya a los siguientes candidatos:

Ninguno presentó.

El **Partido Independiente Americano (AI)** apoya a los siguientes candidatos:

Tim Donnelly, Partido Republicano, por Gobernador  
Pete Peterson, Partido Republicano, por Secretario de Estado  
David Evans, Partido Republicano, por Contralor  
Ronald Gold, Partido Republicano, por Procurador General  
Ted Gaines, Partido Republicano, por Comisionado de Seguros  
George Runner, Partido Republicano, por Directiva Estatal de Impuestos sobre Ventas, Uso, y Otros  
Tom McClintock, Partido Republicano, por Representante de Estado Unidos Distrito 4  
Frank Bigelow, Partido Republicano, por Asamblea del Estado, Distrito 5

El **Partido Demócrata (DEM)** apoya a los siguientes candidatos:

Edmund G. "Jerry" Brown, Partido Demócrata, por Gobernador  
Gavin Newsom, Partido Demócrata, por Vicegobernador  
John Chiang, Partido Demócrata, por Tesorero  
Kamala D. Harris, Partido Demócrata, por Procurador General  
Dave Jones, Partido Demócrata, por Comisionado de Seguros  
Chris Parker, Partido Demócrata, por Directiva Estatal de Impuestos sobre Ventas, Uso, y Otros  
Jim Costa, Partido Demócrata, por Representante de Estado Unidos Distrito 16

El **Partido Republicano (REP)** apoya a los siguientes candidatos:

Ninguno presentó.

El **Partido Paz y Libertad (PF)** apoya a los siguientes candidatos:

Cindy L. Sheehan, Partido Paz y Libertad, por Gobernador  
Amos Johnson, Partido Paz y Libertad, por Vicegobernador  
Laura Wells, Partido Verde, por Contralor  
Ellen Brown, Partido Verde, por Tesorero  
Nathalie Hrizi, Partido Paz y Libertad, por Comisionado de Seguros

El **Partido Verde (GRN)** apoya a los siguientes candidatos:

Ninguno presentó.

El **Partido Libertario (LIB)** apoya a los siguientes candidatos:

Ninguno presentó.



# PROPOSITION 34

## LEGISLATIVE CANDIDATE FILING REPORT

State Legislative candidates that have agreed to voluntary expenditure limits pursuant to Government Code Section 85400 are permitted to submit a Candidate's Statement of Qualifications. The candidates that you are eligible to vote on, may have a statement printed herein, if submitted.

Paulina Miranda	Democrat	State Senate, 8 <sup>th</sup> District	Has Accepted the Limit
Tom Berryhill	Republican	State Senate, 8 <sup>th</sup> District	Has Accepted the Limit
Anthony Cannella	Republican	State Senate, 12 <sup>th</sup> District	Has Not Accepted the Limit
Shawn K. Bagley	Democrat	State Senate, 12 <sup>th</sup> District	Has Accepted the Limit
Frank Bigelow	Republican	Assembly, 5 <sup>th</sup> District	Has Accepted the Limit

# PROPUESTA 34

## REPORTE DE ARCHIVO DE CANDIDATO LEGISLATIVO

Candidatos Legislativos del estado que han entendido a voluntad los límites de gastos de conformidad al código de Gobierno sección 85400 son permitidos a presentar una Declaración de Candidato. Los candidatos que ustedes son elegible por quién votar pueden tener una Declaración de Candidato imprimido aquí, si esta sometido.

Paulina Miranda	Demócrata	Senador Estatal, Distrito 8	Ha Aceptado el Límite
Tom Berryhill	Republicano	Senador Estatal, Distrito 8	Ha Aceptado el Límite
Anthony Cannella	Republicano	Senador Estatal, Distrito 12	No Ha Aceptado el Límite
Shawn K. Bagley	Democrat	Senador Estatal, Distrito 12	Ha Aceptado el Límite
Frank Bigelow	Republicano	Asamblea, Distrito 5	Ha Aceptado el Límite





# ONLINE SERVICES

...Fast, easy and convenient!

[www.votemadera.com](http://www.votemadera.com)

- ❶ Check Voter Registration Status
- ❷ Register to Vote
- ❸ Request a Vote-by-Mail Ballot
- ❹ Check the status of your Vote-by-Mail Ballot
- ❺ Find your Voting Location
- ❻ Go Green - Get Your Sample Ballot Online
- ❼ View Your Sample Ballot
- ❽ Apply to be a Poll Worker
- ❾ View Election Results Live!
- ❿ View Historical Election Results

# SERVICIOS EN LINEA

...Rápido, fácil y conveniente!

[www.votemadera.com](http://www.votemadera.com)

- ❶ Busque su Estado de Registro Para Votar
- ❷ Regístrese para Votar
- ❸ Solicite una Balota Para Voter-por-Correo
- ❹ Verifique el Estado de su Balota para Votar-por-Correo
- ❺ Encuentre su Sitio Para Votar
- ❻ Guarde Papel-Solicite para Recibir su Balota de Muestra En-Linea
- ❼ Mire su Balota de Muestra
- ❽ Aplica para ser un Trabajador Electoral
- ❾ Ver Resultados de la Noche Electoral Directo!
- ❿ Ver Resultados de Elecciones Histórico

**CONNECT WITH US**  
**CONECTESE CON NOSOTROS**

[www.facebook.com/MaderaElections](http://www.facebook.com/MaderaElections)  
Twitter@MaderaElections



**GO GREEN!**  
**Go Paperless....Reduce Costs**  
**Get Your Sample Ballot Booklet Online**

If you would like to stop receiving your Sample Ballot Booklet by mail, you simply need to fill out this short form and mail it to the County Elections Division.

Your Sample Ballot Booklet will be available online 30 days before each election.

If you are currently receiving a Sample Ballot Booklet by mail and would like to continue, then no action is required. No changes will be made unless you request it.

**CAMBIE A VERDE!**  
**No Use Papel....Reduzca Los Costos**  
**Obteña Su Balota De Muestra En Línea!**

Si a Ud. Le gustaría dejar de recibir su Folleto de la Balota de Muestra por correo, simplemente necesita llenar este corto formulario y enviarlo por correo a la Oficina de Elecciones del Condado.

Su folleto de la Balota de Muestra estará disponible en línea 30 días antes de cada elección.

Si a Ud. esta actualmente recibiendo su Folleto de la Balota de Muestra por correo y así le gustaría continuar, no necesita hacer nada. No se hará ningún cambio a menos que Ud. lo solicite.

I no longer wish to receive my Sample Ballot Booklet by mail and prefer to access it online.  
Yo ya no quiero recibir mi Folleto de la Balota de Muestra por correo y prefiero su acceso en línea.

First Name/Nombre	Middle Name/Segundo Nombre	Last Name/Apellido
Residence Address (House Number & Street Name, City, State, Zip Code) Residencia (Numero de Casa y Nombre de la Calle, Ciudad, Estado, Código Postal)		
E-Mail Address/Correo Electronico	Date of Birth/Fecha de Nacimiento	
Signature/Firma	Date/Fecha	
<b>X</b>		

Return by mail or fax to: / Regrese por correo o fax al:  
MADERA COUNTY CLERK-RECORDER  
ELECTIONS DIVISION  
200 W. 4<sup>TH</sup> STREET  
MADERA CA 93637-3548  
FAX (559) 675-7870



## Madera County's Supplemental Voting System

This supplemental voting system provides voters with disabilities the opportunity to cast their ballot privately and without assistance.



Voters have the option of listening to instructions and ballot options with headphones or may navigate and cast a ballot by using highly sensitive tactile switches.

This equipment also accommodates voters with limited proficiency in English by providing the ballot and instructions in Spanish.

Equipment will be available for use in the County Clerk-Recorder's Office and at each polling location in the county.

Madera County will continue to use our Mark-a-Vote voting system as always, for all voters.

For more information, please contact the Elections Division at (559) 675-7720 or toll free at 1-800-435-0509.

## Sistema Suplementario de Votos del Condado de Madera

Este sistema suplementario de votos provee al votante con incapacidades, la oportunidad de emitir su voto privadamente y sin asistencia.



Los votantes tienen la opción de escuchar las instrucciones y opciones de la boleta con audífonos o podrán guiarse y emitir su voto usando interruptores sensitivos al tacto.

Este equipo también se acomoda a los votantes con conocimiento limitado del inglés al proveer la boleta y las instrucciones en Español.

El equipo estará disponible para usarse, en la oficina de Administración de Archivos del Condado y en cada casilla de votación en el condado.

El Condado de Madera seguirá usando el sistema de votación "Mark-a-Vote" como siempre, para todos los votantes.

Para más información, favor de contactar a la división de Elecciones al (559) 675-7720 o llame gratis al 1-800-435-0509.



# IMPORTANT INFORMATION ABOUT VOTING YOUR BALLOT

It is important to know how to properly mark your ballot cards and what the consequences can be when ballot cards are not marked correctly.

If voting at the polls, mark your choices on your ballot card(s) with the Mark-A-Vote pen provided by the precinct officers. This pen has special, non-reflective ink that allows the card reading equipment to “see” the marks you make, and tabulate your votes.

If voting by mail, mark your choices on your ballot card(s) with a #2 (soft lead) pencil. Soft lead pencil can also be read by the card reading equipment. Please note that ball point ink and other marking pens cannot be seen by the card reading equipment. If you mark your ballot with ink in error, you can go over your marks with a soft lead pencil.

Marking more voting spaces than allowed for a contest is called an **OVERVOTE**. For example, if the contest heading states “Vote for no more than Two” and you mark three voting spaces, your votes for that contest will not be counted.

Marking fewer voting spaces than allowed for a contest is called an **UNDERVOTE**. For example, if the contest heading states “Vote for no more than Two” and you mark only one voting space, your vote for the one candidate for whom you marked the voting space, will be counted. In addition, the ballot counting system will record one undervote, as you had the opportunity to vote for two candidates and chose to vote for only one candidate.

If you choose to vote for a write-in candidate, you must write the candidates name in the space provided below the list of names of the other candidates for that office, and you must mark the voting space next to the candidates name you have written in. If you write in a candidates name without marking the voting space, the card reading equipment will not “see” the vote and your write-in vote will not be counted. In addition, only votes for qualified write-in candidates will be counted. To be a qualified write-in candidate, the candidate must have filed the required nomination documents within the timeframe specified by law.

# INFORMACIÓN IMPORTANTE PARA MARCAR SU BOLETA ELECTORAL

Es importante saber como marcar apropiadamente las tarjetas de votación y que consecuencias tendrá cuando las tarjetas electorales no han sido marcadas correctamente.

Si vota en la casilla electoral, marque sus opciones en la tarjeta electoral (Boleta) con la pluma “Mark-A-Vote provista por los oficiales del recinto. Esta pluma tiene una tinta especial, no reflectante, que permite ser leída por la maquina de lectura, que “ve” las marcas que usted hace y tabula sus votos..

Si vota mediante una boleta electoral por correo, marque sus opciones en su tarjeta de votación con un lápiz # 2 (lápiz de de punta suave). Este tipo de lápiz puede ser leído también por la maquina que lee la tarjeta electoral de votación. Por favor note que la tinta de un bolígrafo y otros tipos de plumas marcadores, no pueden ser “leídas” por la maquina que lee las tarjetas de votación. Si por error usted marca su boleta electoral con tinta, usted puede usar el lápiz #2 de punta suave y marcar nuevamente sobre la tinta.

Marcar mas veces que los espacios permitidos para una competencia, es llamado **sobre-voto**. Por ejemplo: si el encabezado dice “vote por no mas de Dos” y usted marca tres espacios de votación, sus votos para dicha competencia no será contada.

Marcar menos veces que los espacios permitidos para una competencia, es llamado **bajo-voto**. Por ejemplo: si el encabezado dice “vote por no mas de Dos” y usted marca solo un espacio de votación, su voto para el candidato por el cual usted voto si será contado. Además, el sistema de contabilidad de votos archivara un “bajo-voto”, ya que usted tuvo la oportunidad de votar por dos candidatos y escogió votar por solo un candidato.

Si usted escoge votar por un candidato que “se escriba en” (que no esta previamente escrito en la boleta electoral), usted de be escribir el nombre del candidato en el espacio provisto debajo de los nombres de los otros candidatos para dicho puesto publico y usted debe marcar el espacio de voto junto al nombre del candidato que usted escribió. Si usted escribe el nombre de un candidato y no marca el espacio de voto, la maquina de lectura de tarjetas de votación no “mirara” el voto y su candidato que usted escribió no será contado. Para ser un candidato calificado que “se escriba en”: este deberá haber archivado los documentos de nominación requeridos dentro del periodo de tiempo especificado por la ley.



# INSTRUCTIONS TO VOTERS

## HOW TO VOTE YOUR BALLOT CARDS

### STEP 1

Remove ballot cards from secrecy holder, if applicable.

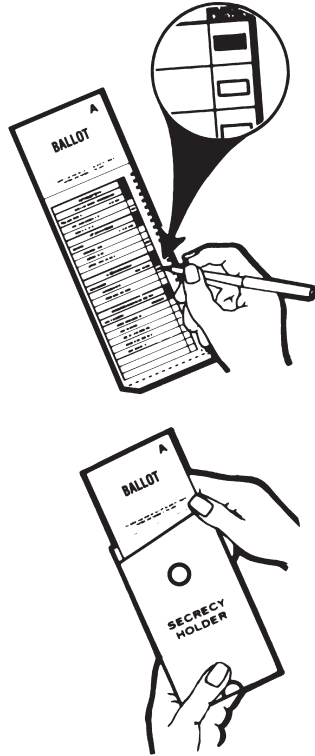
### STEP 2

VOTE ONE CARD AT A TIME. Read both sides of each card to ensure that you have cast your vote for all contests in which you want to vote.

DO NOT FILL IN THE WHOLE SQUARE, JUST THE SMALL RECTANGLE, OR YOUR VOTE MAY NOT BE COUNTED. Use only the marking pen provided to mark your ballot.

### STEP 3

After you have completed voting, place your ballot cards, with the stubs at the top, in the secrecy holder and hand it, along with the marking pen, to the Precinct Board Member.



**VOTING BY MAIL:** Follow the instructions provided with your vote-by-mail ballot (yellow sheet).

**VOTING AT THE POLLS:** Use only the marking device provided to fill in the small rectangle in the square. Do not fill in the whole square or your vote may not be counted.

**ALL VOTERS:** To vote for a candidate whose name appears on the ballot, FILL IN THE RECTANGLE in the square to the right of the candidate's name. Where two or more candidates for the same office are to be elected, FILL IN THE RECTANGLE in the square to the right of the names of all candidates for the office for whom you desire to vote, not to exceed, however, the number of candidates to be elected.

To vote for a qualified WRITE-IN candidate, where applicable, write the person's name in the blank space provided for that purpose after the names of the other candidates for the same office and FILL IN THE RECTANGLE in the square to the right of the name you have written in, or your vote will not be counted.

To vote on any measure, FILL IN THE RECTANGLE in the square after the word "YES" or after the word "NO."

If you wrongly mark, tear or deface any portion of your ballot cards, replace the cards in the secrecy holder and return it to the Precinct Board Member and obtain another set.

MAKE SURE YOU VOTE BOTH SIDES OF YOUR BALLOT CARDS TO ENSURE THAT YOU HAVE CAST YOUR VOTE FOR ALL CONTESTS IN WHICH YOU WANT TO VOTE.

AFTER YOU HAVE COMPLETED VOTING, place your ballot cards in the secrecy holder with the NUMBERED STUBS AT THE TOP and hand it, along with the marking pen, to the Precinct Board Member who shall, in your presence, remove numbered stubs, hand them to you and deposit the voted ballot in the ballot box.

# INSTRUCCIONES PARA LOS VOTANTES

## COMO VOTAR SUS TARJETAS DE BOLETA

### PASO 1

Quite las tarjetas de boleta del sobre de boleta secreta, si es aplicable.

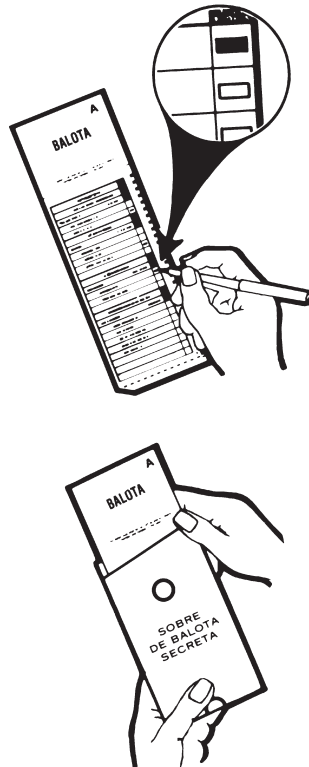
### PASO 2

VOTE UNA TARJETA A LA VEZ. Lea ambos lados de cada tarjeta para asegurarse que votó por todas las competencias por las cuales desea votar.

NO LLENE TODO EL CUADRO, SOLAMENTE EL PEQUEÑO RECTANGULO, O SU VOTO NO PUEDE SER CONTADO. Use solamente la pluma para marcar provista para marcar su boleta.

### PASO 3

Después de terminar de votar, coloque sus tarjetas de boleta, con los talones hacia arriba, en el sobre de boleta secreta y entréguelo, junto con la pluma para marcar, al Miembro del Consejo del Recinto.



**VOTANDO POR CORREO:** Siga las instrucciones proveidas con su boleta vote-por-correo (pagina amarilla).

**VOTANDO EN LA CASILLA DE VOTACIÓN:** Use solamente el aparato para marcar provisto para llenar el pequeño rectangulo dentro del cuadro. No llene todo el cuadro, o su voto no puede ser contado.

**PARA TODOS LOS VOTANTES:** Votar por un candidato cuyo nombre aparece en la boleta, LLENE EL RECTANGULO dentro del cuadro a la derecha del nombre del candidato. Cuando dos o más candidatos han de ser elegidos para el mismo cargo, LLENE EL RECTANGULO dentro del cuadro a la derecha de los nombres de todos los candidatos para el cargo por quienes Ud. desea votar, sin exceder al número de candidatos que han de ser elegidos.

Para votar por un candidato calificado POR ESCRITO (write-in), donde aplicable, escriba el nombre de la persona en el espacio en blanco provisto para ese fin después de los nombres de los otros candidatos para el mismo cargo y LLENE EL RECTANGULO en el cuadro a la derecha del nombre que Ud. ha escrito, o su voto no se contará.

Para votar sobre cualquier medida, LLENE EL RECTANGULO dentro del cuadro después de la palabra "SI" o después de la palabra "NO."

Si Ud. equivocadamente marca, rompe o estropea cualquier porción de sus tarjetas de boleta, vuelva a colocar las tarjetas en el sobre de boleta secreta y devuélvalo al Miembro del Consejo del Recinto y obtenga otro.

ASEGURESE DE VOTAR AMBOS LADOS DE SUS TARJETAS DE BOLETA PARA ASEGURARSE QUE VOTO POR TODAS LAS COMPETENCIAS POR LAS CUALES DESEA VOTAR.

DESPUES DE HABER COMPLETADO EL VOTO, coloque sus tarjetas de boleta en el sobre de boleta secreta con LOS TALONES NUMERADOS HACIA ARRIBA y entreguelo, junto con la pluma para marcar, al Miembro del Consejo del Recinto quien, en su presencia quitará los talones numerados y entregará a Ud. y depositará la boleta votada en la urna de votos.



**A****OFFICIAL BALLOT**

NONPARTISAN BALLOT

**Madera County**

June 3, 2014

This ballot stub shall be removed and retained by the voter.

VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES	
STATE	
Governor	Vote for One
<b>ANDREW BLOUNT</b> , Party Preference: REP Mayor/Businessperson	<input type="checkbox"/>
<b>RAKESH KUMAR CHRISTIAN</b> , Party Preference: NONE Small Business Owner	<input type="checkbox"/>
<b>GLENN CHAMP</b> , Party Preference: REP Business Owner/Engineer	<input type="checkbox"/>
<b>NEEL KASHKARI</b> , Party Preference: REP Businessman	<input type="checkbox"/>
<b>TIM DONNELLY</b> , Party Preference: REP California State Assemblyman	<input type="checkbox"/>
<b>"BO" BOGDAN AMBROZEWICZ</b> , Party Preference: NONE Small Business Owner	<input type="checkbox"/>
<b>AKINYEMI AGBEDE</b> , Party Preference: DEM Doctoral Student	<input type="checkbox"/>
<b>RICHARD WILLIAM AGUIRRE</b> , Party Preference: REP Real Estate Investor	<input type="checkbox"/>
<b>ROBERT NEWMAN</b> , Party Preference: NONE Psychologist/Farmer	<input type="checkbox"/>
<b>CINDY L. SHEEHAN</b> , Party Preference: PF Author/Non-Profit Director	<input type="checkbox"/>
<b>JOE LEICHT</b> , Party Preference: NONE Golf Course Operator	<input type="checkbox"/>
<b>LUIS J. RODRIGUEZ</b> , Party Preference: GRN Author/Community Organizer	<input type="checkbox"/>
<b>ALMA MARIE WINSTON</b> , Party Preference: REP Project Funding CEO	<input type="checkbox"/>
<b>EDMUND G. "JERRY" BROWN</b> , Party Preference: DEM Governor of California	<input type="checkbox"/>
<b>JANEL HYESHIA BUYCKS</b> , Party Preference: NONE Minister/Business Owner	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-A001-NON TURN CARD OVER

**A****A**

I HAVE VOTED—HAVE YOU?

VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES	
STATE	
Lieutenant Governor	Vote for One
<b>AMOS JOHNSON</b> , Party Preference: PF Security Guard	<input type="checkbox"/>
<b>GAVIN NEWSOM</b> , Party Preference: DEM Lieutenant Governor	<input type="checkbox"/>
<b>RON NEHRING</b> , Party Preference: REP Small Businessman/Educator	<input type="checkbox"/>
<b>JENA F. GOODMAN</b> , Party Preference: GRN Student	<input type="checkbox"/>
<b>ALAN REYNOLDS</b> , Party Preference: AE Commissioner/Engineer/Businessman	<input type="checkbox"/>
<b>GEORGE YANG</b> , Party Preference: REP Father/Software Developer	<input type="checkbox"/>
<b>ERIC KOREVAAR</b> , Party Preference: DEM Scientist/Businessman/Parent	<input type="checkbox"/>
<b>DAVID FENNELL</b> , Party Preference: REP Entrepreneur	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
Secretary of State	Vote for One
<b>PETE PETERSON</b> , Party Preference: REP Educator/Institute Director	<input type="checkbox"/>
<b>JEFFREY H. DROBMAN</b> , Party Preference: DEM Computer Scientist/Engineer	<input type="checkbox"/>
<b>ROY ALLMOND</b> , Party Preference: REP California State Employee	<input type="checkbox"/>
<b>DAN SCHNUR</b> , Party Preference: NONE Political Involvement Educator	<input type="checkbox"/>
<b>LELAND YEE</b> , Party Preference: DEM California State Senator	<input type="checkbox"/>
<b>DEREK CRESSMAN</b> , Party Preference: DEM Voting Rights Advocate	<input type="checkbox"/>
<b>DAVID CURTIS</b> , Party Preference: GRN Dad/Designer	<input type="checkbox"/>
<b>ALEX PADILLA</b> , Party Preference: DEM California State Senator	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-A002-NON TURN CARD OVER

**A****Sample Ballot****Sample Ballot**

Muestra de Balota

Muestra de Balota

**A**

**BOLETA ELECTORAL OFICIAL**  
**NONPARTISAN BALLOT**  
**Condado de Madera**  
**3 de junio de 2014**

El votante quitara y retenera este talon.

CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDARIOS	
ESTADO	
Gobernador	Voto por Uno
<b>ANDREW BLOUNT</b> , Preferencia de partido: REP Alcalde/Empresario	<input type="checkbox"/>
<b>RAKESH KUMAR CHRISTIAN</b> , Preferencia de partido: NONE Proprietario de Pequeña Empresa	<input type="checkbox"/>
<b>GLENN CHAMP</b> , Preferencia de partido: REP Proprietario de Empresa/Ingeniero	<input type="checkbox"/>
<b>NEEL KASHKARI</b> , Preferencia de partido: REP Empresario	<input type="checkbox"/>
<b>TIM DONNELLY</b> , Preferencia de partido: REP Asambleista del Estado de California	<input type="checkbox"/>
<b>"BO" BOGDAN AMBROZEWICZ</b> , Preferencia de partido: NONE Proprietario de Pequeña Empresa	<input type="checkbox"/>
<b>AKINYEMI AGBEDE</b> , Preferencia de partido: DEM Estudiante de Doctorado	<input type="checkbox"/>
<b>RICHARD WILLIAM AGUIRRE</b> , Preferencia de partido: REP Inversionista en Bienes Raíces	<input type="checkbox"/>
<b>ROBERT NEWMAN</b> , Preferencia de partido: NONE Psicólogo/Agricultor	<input type="checkbox"/>
<b>CINDY L. SHEEHAN</b> , Preferencia de partido: PF Escritora/Directora de Organización sin Fines de Lucro	<input type="checkbox"/>
<b>JOE LEICHT</b> , Preferencia de partido: NONE Operador de Campo de Golf	<input type="checkbox"/>
<b>LUIS J. RODRIGUEZ</b> , Preferencia de partido: GRN Escritor/Organizador Comunitario	<input type="checkbox"/>
<b>ALMA MARIE WINSTON</b> , Preferencia de partido: REP Directora Ejecutiva de Financiación de Proyectos	<input type="checkbox"/>
<b>EDMUND G. "JERRY" BROWN</b> , Preferencia de partido: DEM Gobernador de California	<input type="checkbox"/>
<b>JANEL HYESHIA BUYCKS</b> , Preferencia de partido: NONE Pastora de Iglesia/Propietaria de Empresa	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-A001S-NON VOLTEA TARJETA

**A**

**A**

YO HE VOTADO ¿Y USTED?

CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDARIOS	
ESTADO	
Vicegobernador	Voto por Uno
<b>AMOS JOHNSON</b> , Preferencia de partido: PF Guardia de Seguridad	<input type="checkbox"/>
<b>GAVIN NEWSOM</b> , Preferencia de partido: DEM Vicegobernador	<input type="checkbox"/>
<b>RON NEHRING</b> , Preferencia de partido: REP Pequeño Empresario/Educador	<input type="checkbox"/>
<b>JENA F. GOODMAN</b> , Preferencia de partido: GRN Estudiante	<input type="checkbox"/>
<b>ALAN REYNOLDS</b> , Preferencia de partido: AE Comisionado/Ingeniero/Empresario	<input type="checkbox"/>
<b>GEORGE YANG</b> , Preferencia de partido: REP Padre de Familia/Desarrollador de Software	<input type="checkbox"/>
<b>ERIC KOREVAAR</b> , Preferencia de partido: DEM Científico/Empresario/Padre de Familia	<input type="checkbox"/>
<b>DAVID FENNELL</b> , Preferencia de partido: REP Empresario	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
Secretario de Estado	Voto por Uno
<b>PETE PETERSON</b> , Preferencia de partido: REP Educador/Director de Instituto	<input type="checkbox"/>
<b>JEFFREY H. DROBMAN</b> , Preferencia de partido: DEM Ingeniero en Computación/Ingeniero	<input type="checkbox"/>
<b>ROY ALLMOND</b> , Preferencia de partido: REP Empleado del Estado de California	<input type="checkbox"/>
<b>DAN SCHNUR</b> , Preferencia de partido: NONE Educador de Participación Política	<input type="checkbox"/>
<b>LELAND YEE</b> , Preferencia de partido: DEM Senador Estatal de California	<input type="checkbox"/>
<b>DEREK CRESSMAN</b> , Preferencia de partido: DEM Defensor del Derecho al Voto	<input type="checkbox"/>
<b>DAVID CURTIS</b> , Preferencia de partido: GRN Papá/Diseñador	<input type="checkbox"/>
<b>ALEX PADILLA</b> , Preferencia de partido: DEM Senador Estatal de California	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-A002S-NON VOLTEA TARJETA

**A**



**B****OFFICIAL BALLOT**

NONPARTISAN BALLOT

**Madera County**

June 3, 2014

This ballot stub shall be removed and retained by the voter.

VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES	
STATE	
<b>Controller</b> <span style="float:right">Vote for One</span>	
DAVID EVANS, Party Preference: REP Chief Financial Officer	<input type="checkbox"/>
ASHLEY SWEARENGIN, Party Preference: REP Mayor, City of Fresno	<input type="checkbox"/>
BETTY T. YEE, Party Preference: DEM California State Board of Equalization Member	<input type="checkbox"/>
LAURA WELLS, Party Preference: GRN Financial Analyst	<input type="checkbox"/>
TAMMY D. BLAIR, Party Preference: DEM Administrator	<input type="checkbox"/>
JOHN A. PÉREZ, Party Preference: DEM California Assembly Speaker	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Treasurer</b> <span style="float:right">Vote for One</span>	
GREG CONLON, Party Preference: REP Businessman/CPA	<input type="checkbox"/>
JOHN CHIANG, Party Preference: DEM California State Controller	<input type="checkbox"/>
ELLEN H. BROWN, Party Preference: GRN Public Banking Author	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Attorney General</b> <span style="float:right">Vote for One</span>	
JOHN HAGGERTY, Party Preference: REP	<input type="checkbox"/>
JONATHAN JAECH, Party Preference: LIB Attorney	<input type="checkbox"/>
RONALD GOLD, Party Preference: REP Retired State Prosecutor	<input type="checkbox"/>
PHIL WYMAN, Party Preference: REP Attorney/Rancher	<input type="checkbox"/>
DAVID KING, Party Preference: REP Attorney/Small Businessman	<input type="checkbox"/>
ORLY TAITZ, Party Preference: NONE Attorney/Doctor/Businesswoman	<input type="checkbox"/>
KAMALA D. HARRIS, Party Preference: DEM Attorney General of California	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-B003-NON **TURN CARD OVER****B****B**

I HAVE VOTED—HAVE YOU?

VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES	
STATE	
<b>Insurance Commissioner</b> <span style="float:right">Vote for One</span>	
DAVE JONES, Party Preference: DEM Insurance Commissioner	<input type="checkbox"/>
TED GAINES, Party Preference: REP Independent Insurance Agent	<input type="checkbox"/>
NATHALIE HRIZI, Party Preference: PF Public School Teacher	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Member, State Board of Equalization 1st District</b> <span style="float:right">Vote for One</span>	
GEORGE RUNNER, Party Preference: REP Member, State Board of Equalization	<input type="checkbox"/>
CHRIS PARKER, Party Preference: DEM Tax Professional/Educator	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>UNITED STATES REPRESENTATIVE</b>	
<b>16th District</b> <span style="float:right">Vote for One</span>	
JOB MELTON, Party Preference: DEM	<input type="checkbox"/>
STEVE CRASS, Party Preference: REP Attorney	<input type="checkbox"/>
JIM COSTA, Party Preference: DEM Farmer/Representative	<input type="checkbox"/>
JOHNNY TACHERRA, Party Preference: REP Farmer	<input type="checkbox"/>
JOANNA GARCIA-BOTELHO, Party Preference: REP Farmer/Businesswoman	<input type="checkbox"/>
MEL LEVEY, Party Preference: REP Military Officer	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>STATE SENATOR</b>	
<b>12th District</b> <span style="float:right">Vote for One</span>	
ANTHONY CANNELLA, Party Preference: REP Senator/Business Owner	<input type="checkbox"/>
SHAWN K. BAGLEY, Party Preference: DEM Produce Broker/Businessman	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY</b>	
<b>5th District</b> <span style="float:right">Vote for One</span>	
FRANK BIGELOW, Party Preference: REP Rancher/Businessman/Assemblyman	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-B004-NON **TURN CARD OVER****B****Sample Ballot****Sample Ballot**



Muestra de Balota

B

BOLETA ELECTORAL OFICIAL

NONPARTISAN BALLOT

Condado de Madera

3 de junio de 2014

El votante quitara y retenera este talon.

CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDARIOS	
ESTADO	
<b>Contralor</b> Voto por Uno	
<b>DAVID EVANS</b> , Preferencia de partido: REP <small>Director de Finanzas</small>	<input type="checkbox"/>
<b>ASHLEY SWEARENGIN</b> , Preferencia de partido: REP <small>Alcaldesa, Ciudad de Fresno</small>	<input type="checkbox"/>
<b>BETTY T. YEE</b> , Preferencia de partido: DEM <small>Miembro, Directiva de Impuestos sobre Ventas, Uso y Otros del Estado de California</small>	<input type="checkbox"/>
<b>LAURA WELLS</b> , Preferencia de partido: GRN <small>Analista Financiero</small>	<input type="checkbox"/>
<b>TAMMY D. BLAIR</b> , Preferencia de partido: DEM <small>Administradora</small>	<input type="checkbox"/>
<b>JOHN A. PÉREZ</b> , Preferencia de partido: DEM <small>Presidente de la Asamblea de California</small>	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Tesorero</b> Voto por Uno	
<b>GREG CONLON</b> , Preferencia de partido: REP <small>Empresario/Contador Público Certificado</small>	<input type="checkbox"/>
<b>JOHN CHIANG</b> , Preferencia de partido: DEM <small>Contralor del Estado de California</small>	<input type="checkbox"/>
<b>ELLEN H. BROWN</b> , Preferencia de partido: GRN <small>Escritora de Banca Pública</small>	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Procurador General</b> Voto por Uno	
<b>JOHN HAGGERTY</b> , Preferencia de partido: REP	<input type="checkbox"/>
<b>JONATHAN JAECH</b> , Preferencia de partido: LIB <small>Abogado</small>	<input type="checkbox"/>
<b>RONALD GOLD</b> , Preferencia de partido: REP <small>Fiscal Estatal Jubilado</small>	<input type="checkbox"/>
<b>PHIL WYMAN</b> , Preferencia de partido: REP <small>Abogado/Rancho</small>	<input type="checkbox"/>
<b>DAVID KING</b> , Preferencia de partido: REP <small>Abogado/Pequeño Empresario</small>	<input type="checkbox"/>
<b>ORLY TAITZ</b> , Preferencia de partido: NONE <small>Abogada/Doctora/Presaria</small>	<input type="checkbox"/>
<b>KAMALA D. HARRIS</b> , Preferencia de partido: DEM <small>Procuradora General de California</small>	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-B003S-NON VOLTEA TARJETA

B

B

YO HE VOTADO ¿Y USTED?

CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDARIOS	
ESTADO	
<b>Comisionado de Seguros</b> Voto por Uno	
<b>DAVE JONES</b> , Preferencia de partido: DEM <small>Comisionado de Seguros</small>	<input type="checkbox"/>
<b>TED GAINES</b> , Preferencia de partido: REP <small>Agente de Seguros Independiente</small>	<input type="checkbox"/>
<b>NATHALIE HRIZI</b> , Preferencia de partido: PF <small>Maestra de Escuela Pública</small>	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Miembro, Directiva Estatal de Impuestos sobre Ventas, Uso, y Otros, Distrito 1</b> Voto por Uno	
<b>GEORGE RUNNER</b> <small>Miembro, Directiva Estatal de Impuestos sobre Ventas, Uso y Otros</small>	<input type="checkbox"/>
<b>CHRIS PARKER</b> <small>Profesional de Impuestos/Educador</small>	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS</b>	
<b>Distrito 16</b> Voto por Uno	
<b>JOB MELTON</b> , Preferencia de partido: DEM	<input type="checkbox"/>
<b>STEVE CRASS</b> , Preferencia de partido: REP <small>Abogado</small>	<input type="checkbox"/>
<b>JIM COSTA</b> , Preferencia de partido: DEM <small>Agricultor/Representante</small>	<input type="checkbox"/>
<b>JOHNNY TACHERRA</b> , Preferencia de partido: REP <small>Agricultor</small>	<input type="checkbox"/>
<b>JOANNA GARCIA-BOTELHO</b> , Preferencia de partido: REP <small>Agricultora/Empresaria</small>	<input type="checkbox"/>
<b>MEL LEVEY</b> , Preferencia de partido: REP <small>Oficial Militar</small>	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>SENADOR ESTATAL</b>	
<b>Distrito 12</b> Voto por Uno	
<b>ANTHONY CANNELLA</b> , Preferencia de partido: REP <small>Senador/Propietario de Empresa</small>	<input type="checkbox"/>
<b>SHAWN K. BAGLEY</b> , Preferencia de partido: DEM <small>Corredor de Productos Frescos/Empresario</small>	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>MIEMBRO DE LA ASAMBLEA DEL ESTADO</b>	
<b>Distrito 5</b> Voto por Uno	
<b>FRANK BIGELOW</b> , Preferencia de partido: REP <small>Rancho/Empresario/Asambleista</small>	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-B004S-NON VOLTEA TARJETA

B

Muestra de Balota



Sample Ballot

Sample Ballot

# OFFICIAL BALLOT

NONPARTISAN BALLOT

Madera County

June 3, 2014

C

C

I HAVE VOTED—HAVE YOU?

This ballot stub shall be removed and retained by the voter.

SCHOOL		
Superintendent of Public Instruction	Vote for One	
<b>MARSHALL TUCK</b> Educator/Schools' Executive		<input type="checkbox"/>
<b>LYDIA A. GUTIÉRREZ</b> Teacher/Neighborhood Councilmember		<input type="checkbox"/>
<b>TOM TORLAKSON</b> California Schools Superintendent		<input type="checkbox"/>
County Superintendent of Schools		Vote for One
<b>CECILIA MASSETTI</b> Superintendent of Schools		<input type="checkbox"/>
COUNTY		
Assessor	Vote for One	
<b>SCOTT RUNTZEL</b> Appraiser/Broker		<input type="checkbox"/>
<b>GARY L. SVANDA</b> Retired Financial Advisor		<input type="checkbox"/>
Auditor - Controller		Vote for One
<b>TODD E. MILLER</b> Accountant/Auditor		<input type="checkbox"/>
<b>MARCIA HALL</b> Appointed Incumbent		<input type="checkbox"/>
County Clerk - Recorder		Vote for One
<b>REBECCA "BECKY" MARTINEZ</b> County-Clerk Recorder		<input type="checkbox"/>
District Attorney		Vote for One
<b>DAVID LINN</b> Attorney/Businessman		<input type="checkbox"/>
<b>MICHAEL R. KEITZ</b> Incumbent		<input type="checkbox"/>
<b>MIRANDA NEAL</b> Child Welfare Litigator		<input type="checkbox"/>

20-C011-NON TURN CARD OVER

C

COUNTY			
Sheriff - Coroner	Vote for One		
<b>DENNIS L. FAIRBANKS</b> Retired CHP Supervisor		<input type="checkbox"/>	
<b>GREG NOLL</b> Police Sergeant		<input type="checkbox"/>	
<b>FRANK GAUTHIER</b> Corporate Security Manager		<input type="checkbox"/>	
<b>MICHAEL SALVADOR</b> Undersheriff		<input type="checkbox"/>	
<b>MICHAEL B. KIME</b> Retired Police Chief		<input type="checkbox"/>	
<b>JAY VARNEY</b> Chief of Police		<input type="checkbox"/>	
Tax Collector - Treasurer		Vote for One	
<b>TRACY KENNEDY DESMOND</b> Tax Collector-Treasurer		<input type="checkbox"/>	
MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS			
STATE			
41	<b>VETERANS HOUSING AND HOMELESS PREVENTION BOND ACT OF 2014.</b> Authorizes \$600 million in general obligation bonds for affordable multifamily supportive housing to relieve homelessness, affordable transitional housing, affordable rental housing, or related facilities for veterans and their families. Fiscal Impact: Increased state bond costs averaging about \$50 million annually over 15 years.	Yes	<input type="checkbox"/>
		No	<input type="checkbox"/>
42	<b>PUBLIC RECORDS. OPEN MEETINGS. STATE REIMBURSEMENT TO LOCAL AGENCIES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.</b> Requires local government compliance with laws providing for public access to local government body meetings and records of government officials. Eliminates reimbursement for costs of compliance. Fiscal Impact: Reductions in state payments to local governments in the tens of millions of dollars annually. Potential future costs on local governments in the tens of millions of dollars annually.	Yes	<input type="checkbox"/>
		No	<input type="checkbox"/>

20-C012-NON TURN CARD OVER

C



Muestra de Balota

Muestra de Balota

**C**  
**BOLETA ELECTORAL OFICIAL**  
 NONPARTISAN BALLOT  
**Condado de Madera**  
 3 de junio de 2014

**C**  
 YO HE VOTADO ¿Y USTED?

El votante quitara y retenera este talon.

<b>ESCOLAR</b>	
<b>Superintendente de Instrucción Pública</b>	<b>Voto por Uno</b>
<b>MARSHALL TUCK</b> Educador/Ejecutivo de Escuelas	<input type="checkbox"/>
<b>LYDIA A. GUTIÉRREZ</b> Maestra/Concejala de Barrio	<input type="checkbox"/>
<b>TOM TORLAKSON</b> Superintendente de Escuelas de California	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Superintendente Escolar del Condado</b>	<b>Voto por Uno</b>
<b>CECILIA MASSETTI</b> Superintendente de Escuelas	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>CONDADO</b>	
<b>Tasador</b>	<b>Voto por Uno</b>
<b>SCOTT RUNTZEL</b> Tasador/Corredor	<input type="checkbox"/>
<b>GARY L. SVANDA</b> Asesor Financiero Retirado	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Auditor - Contralor</b>	<b>Voto por Uno</b>
<b>TODD E. MILLER</b> Contador/Auditor	<input type="checkbox"/>
<b>MARCIA HALL</b> Titular designado	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Secretario del Condado - Registrador</b>	<b>Voto por Uno</b>
<b>REBECCA "BECKY" MARTINEZ</b> Secretaria del Condado-Registradora	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>
<b>Fiscal del Distrito</b>	<b>Voto por Uno</b>
<b>DAVID LINN</b> Abogado/Empresario	<input type="checkbox"/>
<b>MICHAEL R. KEITZ</b> Titular	<input type="checkbox"/>
<b>MIRANDA NEAL</b> Litigante de Bienestar Infantil	<input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/>

20-C011S-NON VOLTEA TARJETA

<b>CONDADO</b>							
<b>Alguacil - Forense</b>	<b>Voto por Uno</b>						
<b>DENNIS L. FAIRBANKS</b> Supervisor de CHP Retirado	<input type="checkbox"/>						
<b>GREG NOLL</b> Sargento de Policia	<input type="checkbox"/>						
<b>FRANK GAUTHIER</b> Gerente de Seguridad Corporativo	<input type="checkbox"/>						
<b>MICHAEL SALVADOR</b> Asistente al Alguacil	<input type="checkbox"/>						
<b>MICHAEL B. KIME</b> Jefe de Policia Retirado	<input type="checkbox"/>						
<b>JAY VARNEY</b> Jefe de la Policia	<input type="checkbox"/>						
	<input type="checkbox"/>						
<b>Recaudador de Impuestos - Tesorero</b>	<b>Voto por Uno</b>						
<b>TRACY KENNEDY DESMOND</b> Recaudadora de Impuestos/Tesorera	<input type="checkbox"/>						
	<input type="checkbox"/>						
<b>MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES</b>							
<b>ESTADO</b>							
<b>41</b>	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 80%;"> <b>LEY PARA LA EMISIÓN DE BONOS PARA VIVIENDAS DE VETERANOS Y LA PREVENCIÓN DEL SINHOGARISMO DE 2014.</b> Autoriza \$600 millones en bonos de obligación general para viviendas multifamiliares de apoyo asequibles para aliviar el sinhogarismo, viviendas de transición asequibles, viviendas de alquiler asequibles, o instalaciones relacionadas con los veteranos y sus familias. Impacto fiscal: Incremento de los costos de los bonos estatales con un promedio alrededor de \$50 millones anuales durante 15 años.                 </td> <td style="text-align: center; vertical-align: top;"> <table border="0"> <tr> <td style="text-align: right;">Sí</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">No</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	<b>LEY PARA LA EMISIÓN DE BONOS PARA VIVIENDAS DE VETERANOS Y LA PREVENCIÓN DEL SINHOGARISMO DE 2014.</b> Autoriza \$600 millones en bonos de obligación general para viviendas multifamiliares de apoyo asequibles para aliviar el sinhogarismo, viviendas de transición asequibles, viviendas de alquiler asequibles, o instalaciones relacionadas con los veteranos y sus familias. Impacto fiscal: Incremento de los costos de los bonos estatales con un promedio alrededor de \$50 millones anuales durante 15 años.	<table border="0"> <tr> <td style="text-align: right;">Sí</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">No</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> </table>	Sí	<input type="checkbox"/>	No	<input type="checkbox"/>
<b>LEY PARA LA EMISIÓN DE BONOS PARA VIVIENDAS DE VETERANOS Y LA PREVENCIÓN DEL SINHOGARISMO DE 2014.</b> Autoriza \$600 millones en bonos de obligación general para viviendas multifamiliares de apoyo asequibles para aliviar el sinhogarismo, viviendas de transición asequibles, viviendas de alquiler asequibles, o instalaciones relacionadas con los veteranos y sus familias. Impacto fiscal: Incremento de los costos de los bonos estatales con un promedio alrededor de \$50 millones anuales durante 15 años.	<table border="0"> <tr> <td style="text-align: right;">Sí</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">No</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> </table>	Sí	<input type="checkbox"/>	No	<input type="checkbox"/>		
Sí	<input type="checkbox"/>						
No	<input type="checkbox"/>						
<b>42</b>	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 80%;"> <b>EXPEDIENTES PÚBLICOS. SESIONES PÚBLICAS. REEMBOLSO ESTATAL A LAS AGENCIAS LOCALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Exige que los gobiernos locales cumplan con las leyes que disponen el acceso público a las sesiones de organismos gubernamentales locales, y a los expedientes de funcionarios gubernamentales. Elimina el reembolso de costos por cumplimiento. Impacto fiscal: Reducciones en los pagos estatales a los gobiernos locales en decenas de millones de dólares anuales. Posibles costos futuros a los gobiernos locales en decenas de millones de dólares anuales.                 </td> <td style="text-align: center; vertical-align: top;"> <table border="0"> <tr> <td style="text-align: right;">Sí</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">No</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	<b>EXPEDIENTES PÚBLICOS. SESIONES PÚBLICAS. REEMBOLSO ESTATAL A LAS AGENCIAS LOCALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Exige que los gobiernos locales cumplan con las leyes que disponen el acceso público a las sesiones de organismos gubernamentales locales, y a los expedientes de funcionarios gubernamentales. Elimina el reembolso de costos por cumplimiento. Impacto fiscal: Reducciones en los pagos estatales a los gobiernos locales en decenas de millones de dólares anuales. Posibles costos futuros a los gobiernos locales en decenas de millones de dólares anuales.	<table border="0"> <tr> <td style="text-align: right;">Sí</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">No</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> </table>	Sí	<input type="checkbox"/>	No	<input type="checkbox"/>
<b>EXPEDIENTES PÚBLICOS. SESIONES PÚBLICAS. REEMBOLSO ESTATAL A LAS AGENCIAS LOCALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA.</b> Exige que los gobiernos locales cumplan con las leyes que disponen el acceso público a las sesiones de organismos gubernamentales locales, y a los expedientes de funcionarios gubernamentales. Elimina el reembolso de costos por cumplimiento. Impacto fiscal: Reducciones en los pagos estatales a los gobiernos locales en decenas de millones de dólares anuales. Posibles costos futuros a los gobiernos locales en decenas de millones de dólares anuales.	<table border="0"> <tr> <td style="text-align: right;">Sí</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">No</td> <td style="text-align: center;"><input type="checkbox"/></td> </tr> </table>	Sí	<input type="checkbox"/>	No	<input type="checkbox"/>		
Sí	<input type="checkbox"/>						
No	<input type="checkbox"/>						

20-C012S-NON VOLTEA TARJETA



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted). Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaración de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresas exactamente como fue sometida).

<p align="center"><b>STATEMENT OF CANDIDATE FOR UNITED STATES REPRESENTATIVE, 16TH DISTRICT</b></p>	<p align="center"><b>DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS, DISTRITO 16</b></p>
<p><b>JIM COSTA</b> OCCUPATION: Farmer/Representative</p> <p>As a lifelong Valley resident and your voice in Congress, one basic principle guides me: The Valley comes first.</p> <p>My family came here as immigrants in 1899 pursuing the American Dream. They found it. I am determined to keep that Dream alive for every hardworking Valley resident. As a third generation family farmer, I know firsthand that water is the lifeblood of the Valley. Without our fair share we all suffer the economic consequences.</p> <p>That's why I am fighting every day to secure our water supply, create new jobs and strengthen local schools and colleges for our Valley families. Putting the Valley first means working with anyone willing to help protect our jobs, our economy, and our way of life.</p> <p>Together we have earned ample success; among those items are the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Led the effort to provide a level of short term drought relief by securing carryover water for federal contractors.</li> <li>Fighting for long-term water solutions like increasing storage and turning on the pumps.</li> <li>Passing a five-year Farm Bill that keeps Valley agriculture growing.</li> <li>Leading the charge for comprehensive immigration reform.</li> <li>Opening the Fresno Veterans Home.</li> </ul> <p>Together we've secured investments to rebuild our Valley's roads, hire police officers to make our communities safe, and train doctors in the Valley to keep our families healthy.</p> <p>I went to Congress for one reason: to fight for the people of our Valley. That's what I'm doing. Please visit <a href="http://JimCosta.com">JimCosta.com</a> to see for yourself.</p>	<p><b>JIM COSTA</b> OFICIO: Granjero/Representante</p> <p>Como residente del Valle de toda la vida y su voz en el Congreso, hay un principio básico que me guía: El Valle está en primer lugar.</p> <p>Mi familia vino aquí como inmigrantes en el 1899 en busca del Sueño Americano. Y lo hallaron. Estoy determinado a mantener vivo ese Sueño para cada residente trabajador del Valle. Como granjero de tercera generación familiar, yo conozco de primera mano que el agua es el alma del Valle. Sin nuestra porción justa todos sufrimos las consecuencias económicas.</p> <p>Por eso estoy luchando cada día para asegurar nuestro suministro de agua, crear nuevos empleos, y fortalecer las escuelas y colegios locales para nuestras familias del Valle. El poner el Valle primero significa laborar con el que esté dispuesto a proteger nuestros empleos, nuestra economía, y nuestro modo de vivir.</p> <p>Juntos nos hemos ganado amplios éxitos; entre esos están los siguientes:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ir al frente del esfuerzo de proporcionar un nivel a corto plazo de alivio de la sequía al conseguir remanentes de agua para los contratistas federales.</li> <li>Luchar por soluciones de largo plazo tal como el aumento de almacenaje y mandar a abrir las bombas de agua).</li> <li>El pasar un proyecto de ley agrícola de cinco años que mantenga el crecimiento de la agricultura en el Valle.</li> <li>Ir al frente del ataque para conseguir la reforma de inmigración completa.</li> <li>Abrir el Hogar para los Veteranos de Fresno.</li> </ul> <p>Juntos hemos asegurado inversiones para reedificar los caminos de nuestro Valle, contratar a oficiales de la policía para que nuestras comunidades estén seguras, y entrenar doctores aquí en el Valle para que nuestras familias se mantengan saludables.</p> <p>Fui al Congreso por una sola razón: luchar por la gente de nuestro Valle. Eso es lo que estoy haciendo. Favor de visitar a <a href="http://JimCosta.com">JimCosta.com</a> para que lo vean con sus propios ojos.</p>
<p align="center"><b>STATEMENT OF CANDIDATE FOR UNITED STATES REPRESENTATIVE, 16TH DISTRICT</b></p>	<p align="center"><b>DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS, DISTRITO 16</b></p>
<p><b>JOHNNY TACHERRA</b> OCCUPATION: Farmer</p> <p>I am running for Congress to repeal Obamacare because government is too big and spends too much. I support a complete overhaul of the tax code to end the I.R.S. abuses and protect privacy rights. I support building the Keystone Pipeline to secure America's energy future and lower gas prices. I will confront San Francisco billionaires trying to steal our water to turn our Valley into a dustbowl. I believe in a strong defense that brings more of our overseas military home. It is time to focus on America for a change.</p> <p>As a third-generation dairy farmer and small business owner, I have grown up in the Central Valley. My wife Lisa Marie and I raise our four children here. I was raised to farm, provide for my family, and make a difference in my church and community. I have served on the Oak Grove Veterans Memorial Board, the California Dairy Campaign Board and as Secretary of the California Farmers Union. I am also a proud member of the National Rifle Association to protect our Second Amendment freedoms and Leadership Fresno.</p> <p>I am running to fix our broken water system and stop funding the "Bullet Train" that wastes tax dollars and destroys farmland. I am running to fight for a Central Valley and America where our children can live in freedom, build a business and raise their families without the government telling them how they must do it.</p> <p>Join my campaign today at <a href="http://www.tacherraforcongress.com">www.tacherraforcongress.com</a></p>	<p><b>JOHNNY TACHERRA</b> OFICIO: Granjero</p> <p>Me estoy postulando para el Congreso para revocar (el programa) "Obamacare" porque el gobierno es demasiado grande y gasta demasiado. Yo apoyo una reparación completa del código de impuestos para ponerle fin a los abusos del Servicio de Rentas Internas (IRS, por sus siglas en inglés) y proteger los derechos de privacidad. Apoyo la construcción de la tubería "Keystone" para asegurar el futuro de la energía en América y bajar los precios de la gasolina. Me encargaré a los multimillonarios de San Francisco que tratan de robarnos el agua para convertir a nuestro Valle en una zona desértica. Creo en una defensa fuerte que traiga a más de nuestros militares en partes extranjeras a casa. Para variar, es tiempo de enfocarnos en América.</p> <p>Como granjero de producción láctea y dueño de negocio de tercera generación, he crecido en el Valle Central. Mi esposa Lisa Marie y yo criamos a nuestros cuatro hijos aquí. Me criaron para que trabajara en la granja, proveer para mi familia, y hacer una diferencia en mi iglesia y comunidad. He servido en la Junta Memorial de Veteranos de Oak Grove, la Junta de Campaña de Lecherías de California, y como Secretario del Sindicato de Granjeros de California. También soy miembro orgulloso de la Asociación Nacional de Rifles para defender nuestras libertades de la Segunda Enmienda y el Liderazgo Fresno.</p> <p>Me estoy postulando para componer nuestro sistema de agua quebrado y parar fondos para el "Tren Bala" que malgasta dólares de los impuestos y destruye terrenos agrícolas. Estoy postulándome para luchar por un Valle Central y una América donde nuestros hijos puedan vivir en libertad, montar un negocio, y criar a sus familias sin que el gobierno les diga cómo han de hacerlo.</p> <p>Únanse a mi campaña hoy en <a href="http://www.tacherraforcongress.com">www.tacherraforcongress.com</a></p>



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted). Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

<p align="center"><b>STATEMENT OF CANDIDATE FOR UNITED STATES REPRESENTATIVE, 16TH DISTRICT</b></p>	<p align="center"><b>DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS, DISTRITO 16</b></p>
<p><b>JOANNA GARCIA-BOTELHO</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 29</b></span> OCCUPATION: Farmer/Businesswoman</p> <p>Our Congress has been going in the wrong direction for far too long. This is especially true for those of us who live here in the Valley, where our needs consistently take a back seat to urban interests.</p> <p>I grow almonds in Madera County. My husband and I own a well drilling company, and I serve as President/Broker of MainStreet Realty, Inc. in Chowchilla.</p> <p>Given my background, I know firsthand the hardships faced by farmers and small businesses, and I know that many of those hardships result from the misguided actions of Congress and bureaucratic powers in Washington, DC.</p> <p>Our Valley is now facing a monumental water crisis. Water issues in California are complex, but one simple fact stands out – we must develop more storage. That will be my top priority in Congress.</p> <p>I strongly oppose the High Speed Rail project. If it is ever built, it will become a perpetual burden on taxpayers.</p> <p>We need true health care reform, and not the mess that has descended upon us from Washington, DC.</p> <p>The people of the San Joaquin Valley are hard working, principled people. We all want to make life here better for our children.</p> <p>We must elect people to Congress who share those qualities and beliefs, and who will work to take government off our backs and out of our wallets. That is why I am seeking to become your next representative in Congress.</p>	<p><b>JOANNA GARCIA-BOTELHO</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 29</b></span> OFICIO: Granjera/Empresaria</p> <p>Nuestro Congreso ha ido por la dirección incorrecta por demasiado tiempo ya. Esto es especialmente cierto para aquellos que vivimos aquí en el Valle, donde nuestras necesidades consistentemente son puestas a segundo plano de los intereses urbanos.</p> <p>Cultivo almendras en el Condado de Madera. Mi esposo y yo somos dueños de una compañía de perforación de pozos, y sirvo de Presidente/Agente del negocio "Main Street Realty, Inc." en Chowchilla.</p> <p>Dados estos antecedentes, conozco de primera mano las dificultades a las cuales se enfrentan los granjeros y negocios pequeños, y yo sé que muchas de esas dificultades provienen de las acciones mal enfocadas del Congreso y los poderes burócratas en Washington, D.C.</p> <p>Nuestro Valle ahora se encara a una crisis masiva del agua. Las cuestiones sobre el agua en California son complejas, pero un hecho sencillo sobresale—tenemos que desarrollar más almacenamiento. Esto será mi prioridad más alta en el Congreso.</p> <p>Me opongo fuertemente al proyecto del Ferrocarril de Alta Velocidad. Si llegara a ser construido, se convertirá en una carga perpetua a los contribuyentes a los impuestos.</p> <p>Necesitamos verdadera reforma del cuidado de salud, y no el desorden que ha descendido sobre nosotros desde Washington, D.C.</p> <p>El pueblo del Valle de San Joaquín es gente trabajadora, con principios. Todos queremos crear una vida mejor aquí para nuestros hijos.</p> <p>Tenemos que elegir personas al Congreso que compartan esas cualidades y creencias, y que trabajarán para quitarnos de encima al gobierno, tanto de nuestras espaldas como de nuestras carteras. Por eso busco ser su próximo representante en el Congreso.</p>
<p align="center"><b>STATEMENT OF CANDIDATE FOR UNITED STATES REPRESENTATIVE, 16TH DISTRICT</b></p>	<p align="center"><b>DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS, DISTRITO 16</b></p>
<p><b>MEL LEVEY</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 28</b></span> OCCUPATION: Military Officer</p> <p>I was born and raised in the Valley where my family has lived and worked for 140 years. My hard work in the classroom and passion for service afforded me the opportunity to attend the United States Military Academy at West Point.</p> <p>Upon graduation from West Point, I spent seven years as an Officer in the United States Army. During three deployments to Iraq and Afghanistan, I led soldiers into combat, supervised operations for 4,000 soldiers, and managed a budget of over \$1 million.</p> <p>Now I want to put the leadership skills I learned fighting in combat to work for the people of this area in the United States House of Representatives.</p> <p>In the Army, we trained to prevent emergencies and execute strategies. It is embarrassing to witness the lack of leadership in Washington that answers every crisis with more reckless spending. We have been left with a country further in debt, communities without water and jobs, and a disastrous plan for universal healthcare.</p> <p>I will make commonsense decisions that benefit the Valley. I will develop a plan for increased water storage and stand against tax increases that harm our families, farms, and small businesses. I will defend the right of law-abiding citizens to keep and bear arms because it is part of the fabric of our country. Together we will create jobs, attract business, and ensure the safety and success of our families.</p> <p>Please email me at <a href="mailto:Mel@MelLevey.com">Mel@MelLevey.com</a> or call (209) 769-1285 to discuss my vision for our country.</p>	<p><b>MEL LEVEY</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 28</b></span> OFICIO: Oficial Militar</p> <p>Nací y fui criado en el Valle donde mi familia ha vivido y trabajado por 140 años. Mi duro trabajo en el aula de clases y mi pasión por servir me proporcionó la oportunidad de asistir a la Academia Militar en West Point.</p> <p>Al graduarme de West Point, pasé siete años como Oficial en el Ejército de los Estados Unidos. Durante tres despliegues militares a Iraq y Afganistán, fui al frente con los soldados en combate, supervisé las operaciones de 4,000 soldados, y administré un presupuesto de más de un millón de dólares.</p> <p>Ahora quisiera utilizar esas destrezas que aprendí al pelear en combate para trabajar a favor de la gente de esta área en la Cámara de Representantes de los Estados Unidos.</p> <p>En el Ejército, nos entrenamos para evitar emergencias y ejecutar estrategias. Es penoso ser testigo de la falta de liderazgo en Washington donde se contesta cada crisis con más y más malgasto. Nos hemos quedado con un país hundido en la deuda, con comunidades sin agua y sin empleos, y un plan desastroso de cuidado de salud universal.</p> <p>Haré decisiones de sentido común que beneficien al Valle. Desarrollaré un plan para el almacenaje de agua incrementado y me opondré a los aumentos de impuestos que le harán daño a nuestras familias, granjas, y pequeñas empresas. Defenderé el derecho de los ciudadanos que cumplan con la ley de mantener y portar armas puesto que es parte de la estructura de nuestro país. Juntos crearemos empleos, atraeremos negocios, y aseguraremos la seguridad y éxito de nuestras familias.</p> <p>Por favor escribame: <a href="mailto:Mel@MelLevey.com">Mel@MelLevey.com</a> o llame al (209) 769-1285 para platicar más sobre mi visión para nuestro país.</p>



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted). Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

<p align="center"><b>STATEMENT OF CANDIDATE FOR MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY, 5TH DISTRICT</b></p>	<p align="center"><b>DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA MIEMBRO DE LA ASAMBLEA ESTATAL, DISTRITO 5</b></p>
<p><b>FRANK BIGELOW</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 59</b></span>  OCCUPATION: Rancher/Businessman/Assemblyman</p> <p>Two years ago, you put your trust in me to protect taxpayers from Sacramento's out-of-control spending and to defend our way of life. Looking back on my first term as your State Assemblyman, it's clear there are many problems left to solve.</p> <p>That's why I'm once again asking for your trust to continue our fight for a stronger economy and a smaller state government with a meaningful rainy day reserve.</p> <p>By now it's clear that the politicians' budget priorities this year include spending away our state surplus – and your tax dollars – on social programs that won't create one job in California let alone our community. Our region's unemployment rate is higher than the rest of California and we must do something about the 19,000 neighbors without work in our community.</p> <p>To do that, I'll continue to work to end partisan gridlock by working with both Democrats and Republicans on policies that not only create new jobs, but also keep and retain the ones we have from being lost to states like Texas and Nevada.</p> <p>Like you, I'm tired of reading news stories about local companies closing their doors or laying off workers. We'll create those jobs by reducing regulations that stifle construction projects in our community, and we'll keep them by reducing the cost of doing business in California.</p> <p>I'd be honored with your trust and your vote to continue our fight for local jobs, lower taxes, a smaller, more efficient state government, and to end partisan gridlock.</p> <p><a href="http://www.frankbigelow.com">www.frankbigelow.com</a></p>	<p><b>FRANK BIGELOW</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 59</b></span>  OFICIO: Ranchero/Empresario/Asambleista</p> <p>Hace dos años, ustedes confiaron en mí para proteger a los contribuyentes a los impuestos del malgasto desenfrenado de Sacramento y para defender nuestro modo de vivir. Repasando mi primer turno como su Asambleista Estatal, queda claro que hay muchos problemas por resolver todavía.</p> <p>Por eso de nuevo les estoy pidiendo su confianza para continuar en nuestra lucha por una economía más fuerte y un gobierno estatal más pequeño con una reserva significativa para los tiempos difíciles.</p> <p>Hoy por hoy queda claro que este año las prioridades presupuestarias de los políticos incluyen el malgastar el sobrante en reserva estatal —y dólares en la forma de sus impuestos— en programas sociales que no crearán ni un solo empleo en California ni mucho menos en nuestra comunidad. La tasa de desempleo en nuestra región es más alta que el resto del estado de California y tenemos que hacer algo para los 19,000 vecinos sin empleo dentro de nuestra comunidad.</p> <p>Para poder lograr eso, continuaré luchando por ponerle fin al estancamiento partidario al trabajar con tanto los demócratas como con los republicanos sobre normas que no solo crearán nuevos empleos, sino que también mantendrán y retendrán los que ya tenemos para que no se vayan a estados como Tejas y Nevada.</p> <p>Tal como ustedes, estoy cansado de leer artículos de periódicos en cuanto a compañías locales que están cerrando sus puertas o que están descansando a sus empleados. Crearemos esos empleos al disminuir los reglamentos que suprimen proyectos de construcción en nuestra comunidad, y los mantendremos al rebajar el costo de hacer negocio en California.</p> <p>Sería un honor para mí recibir su confianza y su voto para continuar en nuestra lucha por empleos locales, impuestos más bajos, un gobierno estatal más pequeño y más eficiente, y ponerle fin al estancamiento partidario.</p> <p><a href="http://www.frankbigelow.com">www.frankbigelow.com</a></p>



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted) Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

<p align="center"><b>STATEMENT OF CANDIDATE FOR COUNTY SUPERINTENDENT OF SCHOOLS</b></p>	<p align="center"><b>DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA SUPERINTENDENTE ESCOLAR DEL CONDADO</b></p>
<p><b>CECILIA MASSETTI, Ed. D.</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 59</b></span>  <b>OCCUPATION:</b> Madera County Superintendent of Schools</p> <p>As your Superintendent of Schools, it is a privilege to serve the children and families of Madera County. For me, the sense of commitment to education includes 34 years of service to our children. I have a proven record of responsibility for children from birth to young adult, including alternative education programs for at-risk and special needs students at Gould, Millview, Howard, Coarsegold, and Yosemite Educational Centers, Enterprise, charter schools and enrichment programs like the Academic Decathlon, Pentathlon and Mock Trial.</p> <p>Volunteering is also an important part of my life. I have provided service as a Soroptimist for 28 years and as a member of the American Cancer Society, Camarena Health, Latinas Unidas and other organizations who have similar goals to enrich lives through education and service.</p> <p>Leadership during these tough economic times has been challenging. Making important decisions on personnel, budgets, curriculum and instruction continues to be critical.</p> <p>As your Superintendent of Schools, I will provide support for school districts and continue to ensure quality educational programs for all by meeting student needs, promoting accountability in public education, enforcing legislative mandates, and overseeing and monitoring districts in fiscal matters.</p> <p>I, Cecilia Massetti, Ed.D., would appreciate your vote on June 3rd.</p>	<p><b>CECILIA MASSETTI, Ed. D.</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 59</b></span>  <b>OFICIO:</b> Superintendente de Escuelas del Condado de Madera</p> <p>Como su Superintendente de Escuelas, es un privilegio servir a los niños y familias del Condado de Madera. Para mí, el sentido de compromiso a la educación incluye 34 años de servicio a nuestros niños. Tengo un registro comprobado de responsabilidad hacia los niños desde el nacimiento hasta ser adultos jóvenes, inclusive programas educativos alternos para los estudiantes en peligro de riesgo y de necesidades especiales en los Centros Educativos Gould, Millview, Howard, Coarsegold, y Yosemite, Enterprise, escuelas privadas subvencionadas y programas de enriquecimiento como el Decatlón, Pentatlón, y Juicios Simulados.</p> <p>El servir como voluntaria es también una parte muy importante de mi vida. He proporcionado servicio como miembro del Club "Soroptimist" por 28 años y como miembro de la Sociedad Americana del Cáncer, Centro Camarena de Salud, Latinas Unidas, y otras organizaciones que tienen metas similares para enriquecer las vidas por medio de la educación y servicio.</p> <p>Durante estos tiempos económicos difíciles el liderazgo resulta ser un desafío. El hacer decisiones importantes en cuanto al personal, presupuestos, el currículo e instrucción continúa siendo algo crítico.</p> <p>Como su Superintendente de Escuelas, yo proporcionaré apoyo para los distritos escolares y continuaré asegurando programas educativos de calidad para todos al cumplir con las necesidades estudiantiles, el promover responsabilidad en la educación pública, el hacer cumplir mandatos legislativos, y el supervisar y controlar a los distritos en asuntos fiscales.</p> <p>Yo, Cecilia Massetti, D(ocor) Ed(ucationis),apreciaría su voto el día 3 de junio.</p>



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted) Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

STATEMENT OF CANDIDATE FOR ASSESSOR	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA TASADOR
<p><b>SCOTT RUNTZEL</b> AGE: 52 OCCUPATION: Appraiser/Broker</p> <p>Education and Qualifications: State Certified Residential Appraiser. Real Estate Broker. Attended Yosemite High School, Fresno City College &amp; Fresno State University. 2014 President Yosemite Gateway Association of REALTORS. 2014 Director Region 12 California Association of REALTORS.</p> <p>The Assessor is responsible for annually determining the assessed value of all real property and business personal property (including machinery and equipment) in the county.</p> <p>I have been asked why I'm running for the Assessor's Office. My simple and sincere response is I want the job. I have the experience, the education and the desire to do this job. I would like all property and business owners as well as all residents of Madera County to have a friendly and responsive Assessor's Office available whenever they need help.</p> <p>With a combined 35 years personal history in appraising, real estate, banking, county employment, and office management I have the right combination of experience &amp; education to effectively manage the Assessor's Office in Madera County.</p> <p>I am ready, willing, and able to replace the current 5- term Assessor.</p> <p>Please give me the opportunity to serve you as Madera County Assessor.</p> <p>I respectfully ask for your vote.</p> <p>Please visit: <a href="http://www.ScottRuntzel.com">www.ScottRuntzel.com</a></p>	<p><b>SCOTT RUNTZEL</b> EDAD: 52 OFICIO: Tasador/Agente</p> <p>Educación y Calificaciones: Tasador Residencial Certificado por el Estado. Agente de Bienes Raíces. Asistí a la Escuela Superior Yosemite, Colegio de la Ciudad de Fresno y la Universidad Estatal de Fresno. Presidente de la Asociación de Agentes Inmobiliarios "Yosemite Gateway" del 2014. Director de la Asociación de Agentes Inmobiliarios de California Región 12 en el 2014.</p> <p>El Tasador es responsable de determinar el valor tasado de toda propiedad inmueble y propiedad comercial personal (incluso maquinaria y equipo) en el Condado.</p> <p>Se me ha hecho la pregunta de por qué me he postulado para el puesto de Tasador. Mi respuesta sencilla y sincera es que deseo el trabajo. Tengo la experiencia, la educación, y el deseo de desempeñar este trabajo. Quisiera que todo dueño de propiedad y de negocio además de todos los residentes del Condado de Madera gozaran de una Oficina del Tasador disponible que sea amigable y receptiva en cualquier momento que necesiten ayuda.</p> <p>Con una combinación de 35 años de historial personal en tasar, bienes raíces, banca, empleo en el condado, y gerencia oficinista tengo la combinación correcta de experiencia y educación para administrar de modo efectivo la Oficina del Tasador en el Condado de Madera.</p> <p>Soy capaz, disponible, y con ganas de reemplazar al actual Tasador que ya lleva 5 términos.</p> <p>Por favor concédanme la oportunidad de servirles como Tasador del Condado de Madera.</p> <p>Con todo respeto les pido su voto.</p> <p>Favor de visitar: <a href="http://www.ScottRuntzel.com">www.ScottRuntzel.com</a></p>
STATEMENT OF CANDIDATE FOR ASSESSOR	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA TASADOR
<p><b>GARY L. SVANDA</b> AGE: 66 OCCUPATION: Retired Financial Advisor</p> <p>I'm Gary Svanda and I'm running for Madera County Assessor. I'm pleased to announce that the current County Assessor, Tom Kidwell, has endorsed me.</p> <p>The Assessor oversees the fair, efficient administration of property tax valuation for all of us.</p> <p>I have extensive experience managing professionals from my many years as a business owner. The ability to understand and apply complicated regulations for the betterment of my clients was part of my career as a Licensed Financial Advisor.</p> <p>My public service experience includes serving as a Madera City Councilman and Mayor of Madera, Chairman of the Madera County Transportation Commission, and Executive Board Member of the County Economic Development Commission.</p> <p>I'm a Past-President of the Madera Chamber of Commerce, Past-President of the Breakfast Lions Club, and a former Member of the Madera Hospital Foundation Board.</p> <p>I am married with two children and three wonderful grandchildren.</p> <p>My entire working lifetime has required the establishment of trust between myself and my clients and constituents, the people I serve. I respectfully ask for your vote so that you may continue to trust your Assessor's Office representing your interests under the law.</p> <p>Sincerely, Gary Svanda</p>	<p><b>GARY L. SVANDA</b> EDAD: 66 OFICIO: Consejero Financiero Jubilado</p> <p>Soy Gary Svanda y me estoy postulando como Tasador del Condado de Madera. Me da gusto anunciar que el Tasador actual, Tom Kidwell, me ha respaldado.</p> <p>El Tasador supervisa la administración de la tasación de los impuestos sobre las propiedades para todos nosotros de modo justo y eficiente.</p> <p>Tengo experiencia extensa en dirigir a profesionales durante mis muchos años como dueño de negocio. La habilidad de entender y aplicar reglamentos complicados para la mejoría a de mis clientes fue parte de mi carrera como Consejero Financiero Titulado.</p> <p>Mi experiencia el servicio público incluye el servir como Concejal del Municipio de Madera y Alcalde de Madera, Presidente de la Comisión de Transporte del Condado de Madera, y Miembro de la Junta Ejecutiva de la Comisión del Desarrollo Económico del Condado de Madera.</p> <p>Fui Presidente anterior de la Cámara de Comercio de Madera, Presidente anterior del Club Desayunador de Leones, y anterior miembro de la Junta de la Fundación del Hospital de Madera.</p> <p>Estoy casado con dos hijos y tres nietos maravillosos.</p> <p>Al trabajar a través de toda mi vida se me ha requerido establecer la confianza entre mi y mis clientes y los votantes, la gente a las cuales sirvo. Con mucho respeto pido su voto para que puedan continuar confiando en la Oficina del Tasador en representación de sus intereses bajo la ley.</p> <p>Atentamente, Gary Svanda</p>





**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted) Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

STATEMENT OF CANDIDATE FOR AUDITOR-CONTROLLER	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA AUDITOR-CONTRALOR
<p><b>TODD MILLER</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 61</b></span>  OCCUPATION: Accountant, Auditor, Businessman</p> <p>I have been a Certified Public Accountant (CPA) for 35 years practicing and living in Madera County for the past 22 years. During my career I have built two CPA firms, been a controller for a large motion picture company, owned and operated two other successful businesses. I have conducted audits of businesses, non-profit organizations and government grants.</p> <p>I am currently the President of the Oakhurst Chamber of Commerce and teach accounting at Community College. I am Past President of Rotary, founding member of the Oakhurst Boys and Girls Club, Chairman of the Fall Festival and continue to volunteer my services to the community.</p> <p>This office requires a strong leader such as myself, with the ability to explain complex issues in simple terms, the ability to manage people to take advantage of individuals strengths, and the ability to work cooperatively with every other department in the County government.</p> <p>My many years of experience managing businesses and people uniquely qualify me to be your next Auditor Controller. I look forward to being your County financial watchdog.</p>	<p><b>TODD MILLER</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 61</b></span>  OFICIO: Contable, Auditor, Empresario</p> <p>He sido contador público certificado (CPA, por sus siglas en inglés) por 35 años ejerciendo y viviendo en el Condado de Madera por los últimos 22 años. Durante mi carrera he montado 2 agencias de contabilidad pública, he sido contralor de una compañía grande de cine, he sido dueño y operador de otros dos negocios exitosos. He conducido auditorías de negocios, organizaciones sin fines de lucro, y becas gubernamentales.</p> <p>En estos momentos soy Presidente de la Cámara de Comercio de Oakhurst y enseño contabilidad en el Colegio Comunitario. Anteriormente fui Presidente del Club Rotario, miembro fundador del Club de Niños y Niñas de Oakhurst, Presidente del Festival Otoñal y continúo ofreciendo mis servicios voluntarios a la comunidad.</p> <p>Este puesto requiere un líder firme como yo, con la habilidad de explicar cuestiones complejas en términos sencillos, la habilidad de guiar a la gente para así tomar ventaja de la solidez individual, y la habilidad de trabajar conjuntamente con cada otro departamento en el gobierno del Condado.</p> <p>Mis muchos años de experiencia al administrar negocios y personas me califican de manera única para ser su próximo Auditor Contralor. Anheo ser su contralor guardián del Condado.</p>
STATEMENT OF CANDIDATE FOR AUDITOR-CONTROLLER	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA AUDITOR-CONTRALOR
<p><b>MARCIA B. HALL, Certified Public Accountant</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 56</b></span>  OCCUPATION: Madera County Auditor-Controller</p> <p>I have been a certified public accountant and a governmental auditor in the Central Valley for almost thirty years. Financial accountability and transparency, along with improving efficiencies in governmental processes are my highest priorities.</p> <p>I performed governmental audits for one of the top 100 accounting firms in the United States before deciding to change hats and utilize my auditing skills to assist local governments.</p> <p>In 2012, I was appointed by the Board of Supervisors to the office of Auditor-Controller. The department had severe deficiencies, specifically, multiple delinquent annual audits and an inability to reconcile cash balances primarily due to inadequate internal controls in another County department.</p> <p>During my two years at the County, we have made great strides in improving the structure of this office; however, my job in Madera County is not complete. I have a vision for an upgraded office, which includes:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Updating the County's financial management software</li> <li>• Improving the internal audit function</li> <li>• Standardize reconciliation process between the auditor and the county treasury</li> </ul> <p>While I am not a politician, I am an experienced accounting professional, and I look forward to serving the citizens of Madera County with the improvement of their County government.</p>	<p><b>MARCIA B. HALL, Contador público certificado</b> <span style="float: right;"><b>Edad: 56</b></span>  OFICIO: Auditor Controlador de Condado de Madera</p> <p>He sido contable público titulada y auditor gubernamental en el Valle Central por casi treinta años. Mis prioridades más grandes son la responsabilidad y transparencia económicas, junto al mejoramiento del rendimiento en los procesos gubernamentales.</p> <p>Desempeñé auditorías gubernamentales por una compañía de alto rango entre las 100 compañías de contabilidad de los Estados Unidos antes de decidir cambiar de empleo y utilizar mis destrezas de auditoría para poder ayudar a gobiernos locales.</p> <p>En el 2012, fui nombrada a la Oficina del Auditor-Contralor por la Junta de Supervisores. El departamento tenía deficiencias severas, específicamente, múltiples auditorías anuales delincuentes y la falta de poder reconciliar los saldos en efectivo debido principalmente, a los controles internos inadecuados de otro departamento del Condado.</p> <p>Durante mis dos años en el Condado, hemos tomado grandes pasos al mejorar la estructura de esta oficina; sin embargo, mi obra en el Condado de Madera no se ha completado. Mi visión a futuro es de una oficina actualizada, la cual incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• El mejoramiento del "software" de manejo económico del Condado</li> <li>• El mejorar la función de auditoría interna</li> <li>• Estandarizar el proceso de reconciliación entre el auditor y la tesorería del condado</li> </ul> <p>Aunque no soy política de profesión, sí soy una profesional de contabilidad con experiencia, y anheo servir a los ciudadanos del Condado de Madera al mejorar su gobierno del Condado.</p>



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted). Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

STATEMENT OF CANDIDATE FOR DISTRICT ATTORNEY	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA FISCAL DEL DISTRITO
<p><b>MICHAEL R. KEITZ</b> OCCUPATION: Incumbent District Attorney</p> <p align="right"><b>AGE: 59</b></p> <p>Public safety is my highest priority as your District Attorney. I remain dedicated to working closely with all law enforcement agencies and others, to ensure public safety for the people receives the focus it deserves within the Madera County and State of California governments.</p> <p>My commitment to Madera County and law enforcement began over 34 years ago when I became a reserve deputy sheriff. A passion for serving and protecting the people led to a professional career in law enforcement, when I joined the District Attorney's Office staff 21 years ago.</p> <p>It has been a privilege to serve you as your District Attorney. My mission is to promote justice and protect the people of Madera County by aggressively and fairly prosecuting those who violate the law. I believe in upholding the rights of victims; insuring government agencies act in accordance with the law; requiring ethical conduct and integrity in government, and finally, the efficient operation of my office to ensure the highest value for taxpayers. Accountability to the citizens I serve is the focus of my daily oversight of the District Attorney's Office.</p> <p>On June 3rd, I would appreciate your vote to continue serving as your District Attorney.</p>	<p><b>MICHAEL R. KEITZ</b> OFICIO: Fiscal de Distrito del Ministerio Público</p> <p align="right"><b>EDAD: 59</b></p> <p>Como su Fiscal de Distrito la seguridad pública es mi más alta prioridad. Permanezco dedicado al trabajar estrechamente con todas las agencias del orden público, y con otras, para asegurar que la seguridad publica reciba el enfoque merecido dentro de los gobiernos del Condado de Madera y del Estado de California.</p> <p>Mi compromiso al Condado de Madera y al cumplimiento de la ley empezó hace más de 34 años atrás cuando llegué a ser alguacil ayudante en reserva. La pasión por servir y proteger al pueblo me guió hacia una carrera profesional en el cumplimiento de la ley, cuando me uní al personal de la Oficina de la Fiscalía hace 21 años.</p> <p>El servirles como su Fiscal ha sido un privilegio. Mi objetivo es el promover la justicia y proteger a la gente del Condado de Madera por medio de procesar agresiva y justamente a aquellos quienes violan la ley. Estoy a favor de hacer cumplir los derechos de las víctimas; de asegurar que las agencias gubernamentales actúen de acuerdo con la ley; el requerir la conducta e integridad ética en el gobierno, y, por último, de la operación eficiente de nuestra oficina para asegurar el más alto valor para los contribuyentes a los impuestos. La responsabilidad a los ciudadanos a los cuales sirvo es el enfoque de mi supervisión diaria de la Oficina del Fiscal.</p> <p>El día 3 de junio, apreciaría su voto para continuar sirviéndoles como su Abogado Fiscal.</p>
STATEMENT OF CANDIDATE FOR DISTRICT ATTORNEY	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA FISCAL DEL DISTRITO
<p><b>MIRANDA NEAL</b> OCCUPATION: Litigator, Child Welfare Specialist</p> <p>Since 2006, I have played an integral part in the Madera County's work to protect abused and neglected children throughout our community, conducting evidentiary hearings weekly. For over twenty years, I have specialized in multiple branches of the law, defending and prosecuting. I hold a specialist certification in Child Welfare Law.</p> <p>Mutual esteem, cooperation, and friendship are powerful tools to build an efficient office. These are areas where I can excel. I received certificates in leadership and supervision from UC Davis Extension and I value professional and ethical responsibility accompanied by fiscal responsibility. As your District Attorney, I will identify gaps in performance and remedy them appropriately.</p> <p>I have the industriousness and enthusiasm that will allow me to bring out the best in those under my supervision. I am determined to provide a new beginning and steer us in the right direction. Miranda Neal is the right decision.</p>	<p><b>MIRANDA NEAL</b> Oficio: Abogado Litigante, Especialista en Bienestar Infantil</p> <p>Desde el 2006, he tenido un papel fundamental en la obra del Condado de Madera de proteger a los niños abusados y descuidados a través de nuestra comunidad, al conducir audiencias probatorias semanalmente. Por más de veinte años, me he especializado en varias ramas del derecho, tanto la defensa como la procuraduría. Tengo una certificación como especialista en Derecho de Bienestar Infantil.</p> <p>El aprecio mutuo, la cooperación, y la amistad son herramientas poderosas para edificar una oficina eficiente. Estas son las áreas en las cuales puedo sobresalir. He recibido certificados en liderazgo y supervisión de parte de la Extensión Educativa de la Universidad de California en Davis y valoro la responsabilidad profesional y ética acompañada por responsabilidad fiscal. Como su Abogado Fiscal Del Ministerio Público, identificaré cualquier lapso en el desempeño y lo remediaré de modo apropiado.</p> <p>Para poder resaltar lo mejor de aquellos bajo mi supervisión seré diligente y entusiasta. Estoy determinada a proveer un nuevo comienzo y guiarnos en el camino correcto. La decisión correcta es Miranda Neal.</p>



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted). Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

STATEMENT OF CANDIDATE FOR DISTRICT ATTORNEY	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA FISCAL DEL DISTRITO
<p><b>DAVID LINN</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 65</b></span>  <b>OCCUPATION:</b> Attorney/Navy Commander/Civil Service Commissioner</p> <p>I have lived and practiced in Madera County since 1978. I am married to Betty Linn.</p> <p>For nearly 40 years, I have practiced law emphasizing criminal trial and appellate law. I hold the prestigious American Jurisprudence Award in criminal procedure. I am rated a Distinguished Attorney nationally. I practice before all the Courts of California, the United States Court of Appeals, the United States Claims Court, and United States Supreme Court. As District Attorney, I will restore the public trust in that office.</p> <p>I served as a Commander in the United States Navy. I am a Vietnam Combat Veteran. I have a Juris Doctorate from Pepperdine University, an MBA from California State University, and a BS from Purdue University.</p> <p>The Madera County Deputy Sheriff's Association and Chowchilla Police Officer's Association support me. Peace officers and prosecutors believe that I am the right person to be our District Attorney. I will work with law enforcement, restore partnerships, improve training, hire seasoned prosecutors, improve office morale, put hardened criminals in jail, and provide citizens justice.</p> <p>I have the qualifications and the leadership experience to be an outstanding District Attorney. Please vote for me and help change the face of Madera County government.</p>	<p><b>DAVID LINN</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 65</b></span>  <b>OFICIO:</b> Abogado/Comandante de la Marina/Comisionado de Servicio Civil</p> <p>He vivido y ejercido mi oficio en el Condado de Madera desde el 1978. Estoy casado con Betty Linn.</p> <p>Por casi 40 años, he ejercido derecho con énfasis en juicios penales y apelaciones. Tengo el prestigioso premio de Jurisprudencia Americana en procesos penales. Nacionalmente tengo rango de Abogado Distinguido. Ejercicio mi oficio ante todos los Tribunales de California, el Tribunal de Apelaciones de los Estados Unidos, el Tribunal de Reclamos de los Estados Unidos, y el Tribunal Supremo de los Estados Unidos. Como Abogado Fiscal del Ministerio Público, restauraré la confianza del público en tal Oficina.</p> <p>Presté servicio como Comandante de la Marina de los Estados Unidos. Soy Veterano de Combate en Vietnam. Tengo el título de "Juris Doctor" de la Universidad Pepperdine, título de Maestría en Administración Empresarial de la Universidad Estatal de California, y Bachiller en Ciencias de la Universidad Purdue.</p> <p>Cuento con el respaldo de la Asociación de Asistentes del Alguacil del Condado de Madera, y la Asociación de Oficiales de la Policía de Chowchilla. Los agentes del orden público y los procuradores creen que yo soy la persona indicada para ser nuestro Fiscal de Distrito. Trabajaré con agentes del orden público, restauraré alianzas, mejoraré el entrenamiento, contrataré procuradores experimentados, mejoraré la moral en la oficina, colocaré a los delincuentes habituales en la cárcel, y les proporcionaré justicia a los ciudadanos.</p> <p>Tengo las calificaciones y la experiencia del liderazgo para ser un Fiscal de Distrito sobresaliente. Por favor vote por mí y ayuden a cambiar la cara del gobierno del Condado de Madera.</p>
Empty space for additional text	Empty space for additional text



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted) Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

STATEMENT OF CANDIDATE FOR SHERIFF-CORONER	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA ALGUACIL-FORENSE
<p><b>MICHAEL B. KIME</b> OCCUPATION: Madera Police Chief (Ret.)</p> <p>I was proud to lead The Madera Police Department as Chief for 10 years until my retirement in 2012.</p> <p>Madera County is growing, and facing many unprecedented challenges with limited resources, including those of serious gang and drug crimes.</p> <p>As Sheriff, I bring 40 plus years of successful law enforcement leadership and experience, and the know how and dedication to tackle these issues. I feel so strongly about immediately increasing the number of deputies on patrol, that I propose to contribute back 75% of my salary and benefits to the department, each year.</p> <p>As Chief I managed a budget of \$10 million dollars and added 10 officers. I improved response times, implemented a gang task force and obtained over \$5 million in public safety grants. Violent crime, gangs, DUI accidents and fatalities were greatly reduced, and through building community partnerships largely eliminated the eyesore of graffiti.</p> <p>I rose to the rank of Lieutenant with Sacramento PD, have a Bachelor's in Criminal Justice from California State, graduated from the FBI National Academy, hold a POST Executive Certificate, and was a Sergeant in the USMC.</p> <p>I care, and am committed to achieving a safer place for all to live, work, and thrive!</p>	<p><b>MICHAEL B. KIME</b> OFICIO: Jefe del la Policía de Madera (Jubilado)</p> <p>Tuve el orgullo de guiar al Departamento de la Policía de Madera por 10 años hasta que me jubilé en el 2012.</p> <p>El Condado de Madera está creciendo, y se enfrenta a desafíos sin precedentes con recursos limitados, incluso delitos graves de las pandillas y de drogas.</p> <p>Como Alguacil, traigo más de 40 años de liderazgo y experiencia exitosos en el campo del orden público, y el conocimiento y dedicación para afrontar estas cuestiones. Mis sentimientos son tan fuertes en cuanto al incrementar inmediatamente el número de alguaciles ayudantes en patrulla, que propongo contribuir el 75% de mi salario y beneficios de regreso al departamento, cada año.</p> <p>Como Jefe, tuve que gestionar con un presupuesto de \$10 millones de dólares y agregué 10 oficiales. Pude mejorar el tiempo de respuesta (a llamadas), pude implementar una fuerza especializada anti-pandillas y obtuve más de \$5 millones en subvenciones para la seguridad pública. El crimen violento, las pandillas, los accidentes y fatalidades a causa del conducir en estado de ebriedad, fueron grandemente reducidos, y por medio de construir alianzas comunitarias se eliminó bastante la monstruosidad del graffiti.</p> <p>Pude ascender al rango de Teniente con el Departamento de Policía de Sacramento, tengo título de Bachiller en Estudios de Justicia Penal de la Universidad de California, me gradué de la Academia Nacional del Buró Federal de Investigación (<i>FBI, por sus siglas en inglés</i>), tengo un Certificado Ejecutivo del programa de Estándares y Entrenamiento para los Agentes del Orden Público del estado de California (<i>POST, por sus siglas en inglés</i>) y fui Sargento en la Infantería de la Marina de los EE.UU.</p> <p>¡Me preocupo, y estoy comprometido a lograr que todos puedan vivir, trabajar, y prosperar en un sitio mucho más seguro!</p>
STATEMENT OF CANDIDATE FOR SHERIFF-CORONER	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA ALGUACIL-FORENSE
<p><b>JAY VARNEY</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 53</b></span> OCCUPATION: Chief of Police</p> <p>My experience, education, and current service in law enforcement in Madera County make me the best qualified to serve as your Sheriff. Citizen safety through the protection of our rights and property will be a focus of my office. More can be done to improve service delivery and it starts with preparing our young people. Whether it's helping them follow a career path into law enforcement, or cooperating with our partners to keep them out of the gang lifestyle. I will emphasize increased use of technology to get them maximum effective use from our best resource, our employees.</p> <p>Over my 30 + years of law enforcement service, I have gained over 18 years of front line leadership experience in both rural and urban settings, including 10 years as chief of police. I have always been a problem solving team builder who leads by example, including the two years I served my current employer as both acting city administrator and police chief.</p> <p>I am a graduate of the FBI National Academy in Quantico, Virginia and have recently completed my Master's Degree in Criminology at Fresno State. I hold an Executive Certificate- the highest level of certification- from California POST.</p>	<p><b>JAY VARNEY</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 53</b></span> OFICIO: Jefe de Policía</p> <p>Mi experiencia, educación, y servicio actual en el cumplimiento de la ley en el Condado de Madera me hace el mejor calificado para servirles como Alguacil. La seguridad de la ciudadanía por medio de la protección de nuestros derechos y de propiedad será el enfoque de mi administración. Se puede hacer más para mejorar la entrega de servicios y eso comienza al preparar a nuestros jóvenes. Sea que estemos ayudándoles seguir una carrera en el cumplimiento de la ley, o cooperando con nuestros aliados para evitar que se metan en el estilo de vida de pandillero. Voy a enfatizar el uso incrementado de la tecnología para conseguirles el uso efectivo de nuestro mejor recurso, nuestros empleados.</p> <p>En los más de 30 años en el servicio del cumplimiento de la ley, he ganado experiencia de más de 18 años de liderazgo al frente, tanto en el entorno rural como en el urbano, incluso 10 años como jefe de policía. Siempre he sido el líder edificador de equipo que pone el ejemplo resolviendo problemas, lo que incluye los dos años en que serví a mi empleador actual tanto como administrador municipal y a la vez, jefe de policía.</p> <p>Soy graduado de la Academia Nacional del Buró Federal de Investigación (<i>FBI, por sus siglas en inglés</i>) en Quantico, Virginia, y recientemente completé mi título de Maestría en Criminología en la Universidad Estatal de Fresno. Tengo un Certificado Ejecutivo —el nivel más alto de certificación—del programa de Estándares y Entrenamiento para Agentes del Orden Público de California.</p>



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted). Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

STATEMENT OF CANDIDATE FOR SHERIFF-CORONER	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA ALGUACIL-FORENSE
<p><b>DENNIS L. FAIRBANKS</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 63</b></span>  OCCUPATION: Retired Supervisor California Highway Patrol</p> <p>I am a 25 year resident of Madera County and served 31 years with The California Highway Patrol. I supervised CHP operations in Eastern Madera County for over 14 years. I served 15 years in the Armed Force Reserves, United States Coast Guard and the California Air National Guard. Please explore my website to learn more about my background and programs at <a href="http://www.dennis4sheriff.com">www.dennis4sheriff.com</a>.</p> <p>Here are a few reasons that I ask for your vote:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• I am the most experienced candidate (including a BA degree in Public Administration).</li> <li>• I will continue and build upon the excellent programs started by Sheriff John Anderson, including his volunteer efforts.</li> <li>• As a business owner, I will use my experience to implement free-market efficiencies in the Sheriffs Dept. wherever possible.</li> <li>• I will support and defend our 2nd Amendment rights including issuing concealed weapon permits to law abiding citizens.</li> <li>• I will assemble task forces to confront our homeless, gang violence and drug issues.</li> <li>• I will revive chaplain programs for both crime victims and deputy sheriffs.</li> <li>• As a former rancher, I will diligently work to stop rural crime.</li> </ul> <p>Thank you for your vote!</p>	<p><b>DENNIS L. FAIRBANKS</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 63</b></span>  OFICIO: Supervisor Jubilado de la Patrulla de Caminos de California</p> <p>He sido residente del Condado de Madera por 25 años y servi 31 años con la Patrulla de Caminos de California. Supervisé el funcionamiento de la Patrulla de Caminos de California en el lado Este del Condado de Madera por más de 14 años. Presté servicio en las Reservas de la Fuerza Aérea, la Guardia Costera, y la Guardia Aérea Nacional de California por 15 años. Háganme el favor de explorar mi sitio web para aprender más sobre mis antecedentes y programas en: <a href="http://www.dennis4sheriff.com">www.dennis4sheriff.com</a>.</p> <p>He aquí algunas razones por las cuales les pido su voto</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Soy el candidato de más experiencia (incluso soy titulado en Administración Pública).</li> <li>• Continuaré y edificaré sobre los excelentes programas que comenzó el Alguacil John Anderson, incluso sus esfuerzos voluntarios.</li> <li>• Como empresario, usaré mi experiencia para implementar eficacias del mercado libre en el Departamento del Alguacil siempre que sea posible.</li> <li>• Apoyaré y defenderé nuestros derechos de la Segunda Enmienda que incluyen el expedir permisos de portar armas ocultas a los ciudadanos que cumplan con la ley.</li> <li>• Reuniré una fuerza especial para encarar las cuestiones de los indigentes, la violencia pandillera, y el abuso de drogas.</li> <li>• Reviviré los programas de capellanes tanto para las víctimas de la delincuencia como para los alguaciles.</li> <li>• Como ranchero que fui anteriormente, trabajaré diligentemente para ponerle un paro a la delincuencia en las áreas rurales.</li> </ul> <p>¡Gracias por su voto!</p>
STATEMENT OF CANDIDATE FOR SHERIFF-CORONER	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA ALGUACIL-FORENSE
<p><b>GREG A. NOLL</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 50</b></span>  OCCUPATION: Police Sergeant</p> <p>The changing of the old guard with the election of a new Sheriff is a special opportunity for Madera County to install fresh law enforcement leadership, modernize our crime fighting techniques and continue to secure our Second Amendment rights. Skills and commitments I bring to this position.</p> <p>I am running for Sheriff because with my 28 year law enforcement experience and a passion to reduce crime for my fellow Madera County residents, we can successfully fight the new and growing threats to our safety such as gangs and the large number of prisoners being released early from State Prison. We are also experiencing an alarming increase in rural agricultural criminal activity. I am committed to make these among my top priorities.</p> <p>Yes, we can do this in spite of our County's financial challenges.</p> <p>I also know we cannot solve the crime problem by just locking people up. I have been recognized for my community leadership in helping kids stay out of crime and I am a firm believer in community involvement.</p> <p>We need a stronger Sheriff's Department presence in our Communities and I will make that happen.</p> <p>It's time to prepare for tomorrow and I would appreciate your vote.</p> <p><a href="http://www.nollforsheriff.com">www.nollforsheriff.com</a></p>	<p><b>GREG A. NOLL</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 50</b></span>  OFICIO: Sargento de la Policía</p> <p>El cambio de la vieja guardia con la elección de un nuevo Alguacil es una oportunidad especial para que el Condado de Madera instale liderazgo nuevo en cuanto al cumplimiento de la ley, para modernizar nuestras técnicas en la lucha contra el crimen y el continuar asegurando nuestros derechos según la Segunda Enmienda. Traigo destrezas y compromiso a este puesto.</p> <p>Me estoy postulando para el puesto de Alguacil porque con mi experiencia de 28 años en el campo del cumplimiento de la ley y mi pasión por reducir la delincuencia para mis compañeros residentes del Condado de Madera, podemos pelear con éxito contra las amenazas nuevas y crecientes a nuestra seguridad tales como las pandillas y el gran número de penados que están siendo librados temprano de la Prisión Estatal. También estamos experimentando un aumento alarmante de actividad delictiva en el campo rural agrícola. Mi compromiso es de hacer de estos mis más altas prioridades.</p> <p>Sí, podemos hacer esto a pesar de los desafíos financieros de nuestro Condado.</p> <p>También yo sé que no podemos resolver el problema del crimen con tan solo encerrar a la gente. He sido reconocido por mi liderazgo comunitario al ayudar a los muchachos a evitar el crimen y soy creyente firme en el involucrarse uno en la comunidad.</p> <p>Necesitamos una presencia más fuerte del Departamento del Alguacil en nuestras Comunidades y yo lograré eso.</p> <p>Es el momento de prepararnos para el mañana y apreciaría su voto.</p> <p><a href="http://www.nollforsheriff.com">www.nollforsheriff.com</a></p>



**VOTER'S PAMPHLET - CANDIDATE'S STATEMENTS OF QUALIFICATIONS  
PANFLETO DEL ELECTOR - LAS DECLARACIONES DE LOS CANDIDATOS**

The following pages may not contain a complete list of candidates. A complete list of candidates appears on the Sample Ballot. Each statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (Statements are printed exactly as submitted). Este panfleto puede no contener una lista completa de candidatos. Una lista completa de candidatos aparece en la Muestra de Balota. Cada declaracion de candidato en este panfleto es voluntaria por parte del candidato e impresa a costa del candidato, a no ser que se determine otra costa por el organo de gobernante. (Declaraciones impresa exactamente como fue sometida).

STATEMENT OF CANDIDATE FOR SHERIFF-CORONER	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA ALGUACIL-FORENSE
<p><b>FRANK GAUTHIER</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 47</b></span> OCCUPATION: International Corporate Security Manager</p> <p>As a United States Veteran with nearly 30 years law enforcement related experience, I bring together military, local law enforcement, international law enforcement and private corporate experience.</p> <p>After three years in the United States Air Force, I was hired by the Madera County Sheriff's Department in 1989 where I patrolled many of our communities. In 1996, I promoted to Sheriff's Sergeant and ultimately led both the SWAT and DIVE teams. In 2004, I resigned my position to advance my career and gain international experience. After six years of diplomatic security in Iraq, I was hired as the Deputy Project Manager of a multimillion dollar government security project in Northern Afghanistan. For more than three years I have managed over 400 men and women, at two large facilities as they support American personnel serving in Afghanistan.</p> <p>I have a solid background in law enforcement and extensive experience in corporate project management. I will bring a unique perspective of both government service and private business to the office of Sheriff. It would be my honor to bring this experience back to the community to which I owe so much of my success.</p>	<p><b>FRANK GAUTHIER</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 47</b></span> OFICIO: Gerente de Seguridad Empresarial Internacional</p> <p>Como veterano de los Estados Unidos con casi 30 años de experiencia relacionada con el cumplimiento de la ley, yo junto la experiencia militar, cumplimiento de la ley local e internacional, y empresarial privada.</p> <p>Después de tres años en la Fuerza Área de los Estados Unidos, fui contratado por el Departamento del Alguacil del Condado de Madera en el 1989 cuando patrullé a muchas de nuestras comunidades. En el 1996, recibí un ascenso a Sargento del Alguacil y posteriormente encabecé tanto el equipo de Operaciones de Armas y Tácticas Especiales (<i>SWAT, por sus siglas en inglés</i>) así como el equipo de búsqueda y rescate acuático "Dive". En el 2004, renuncié a mi puesto para avanzar en mi carrera y conseguir experiencia internacional. Después de seis años de proporcionar seguridad diplomática en Iraq, se me contrató como Gerente Asistente de Proyectos de un proyecto gubernamental de seguridad multimillonario en el Norte de Afganistán. Por más de tres años he dirigido a más de 400 hombres y mujeres, en dos grandes plantas mientras apoyan al personal norteamericano que sirve en Afganistán.</p> <p>Poseo antecedentes sólidos en el campo del cumplimiento de la ley y extensa experiencia en gerencia de proyectos empresariales. Traeré una perspectiva única de tanto el servicio gubernamental como empresarial privada a la Oficina del Alguacil. Sería un honor para mí el traer esta experiencia de vuelta a la comunidad a la cual le debo tanto de mis éxitos.</p>
STATEMENT OF CANDIDATE FOR SHERIFF-CORONER	DECLARACIÓN DE CANDIDATA PARA ALGUACIL-FORENSE
<p><b>MICHAEL SALVADOR</b> <span style="float: right;"><b>AGE: 49</b></span> OCCUPATION: Undersheriff</p> <p>I have been a Law Enforcement Officer for the past 25 years. For the last 20 years, working to keep the Citizens of Madera County safe. I have raised my children in this community and its safety is my highest priority.</p> <p>I believe that the Citizens of Madera County expect the Sheriff will look to the future and build partnerships to solve the problems that face Madera County: Agricultural Crime, Gangs, Drugs, and the release of felons from our prison system.</p> <p>I believe its time to enhance the Department's resources from adding manpower to address specific crime issues we face, and creating a new technology based way for citizens to access the Department.</p> <p>I believe in the fundamental rights expressed in our Constitution and take the oath of office reverently. I have the experience and know how to build community coalitions, work with the Board of Supervisors, and work with my colleges to achieve the goals I have set for the Department</p> <p>No matter where you live in Madera County, I will be your advocate. You have my commitment that together we will keep Madera County one of the safest in California.</p>	<p><b>MICHAEL SALVADOR</b> <span style="float: right;"><b>EDAD: 49</b></span> OFICIO: Asistente al Alguacil</p> <p>He sido Agente del Orden Público por los últimos 25 años. Por los últimos 20 años, he trabajado para mantener seguros a los ciudadanos del Condado de Madera. He criado a mis hijos en esta comunidad y mi primera prioridad es la seguridad de ella.</p> <p>Creo que los Ciudadanos del Condado de Madera esperan que el Alguacil mire hacia el futuro y que forme colaboraciones para resolver los problemas a los que se enfrenta el Condado de Madera: El Crimen en áreas Agrícolas, las Pandillas, las Drogas, y la salida del sistema de prisiones de penados.</p> <p>Creo que es tiempo de mejorar los recursos del Departamento desde el agregar mano de obra para responder a las cuestiones de delincuencia a las que nos enfrentamos, hasta el crear un modo nuevo tecnológico para que los ciudadanos tengan acceso al Departamento.</p> <p>Tengo fe en los derechos fundamentales expresados en nuestra Constitución y considero el juramento al cargo de modo reverente. Tengo la experiencia y el conocimiento para construir coaliciones, trabajar con la Junta de Supervisores, y laborar con mis colegas para alcanzar las metas que he fijado para el Departamento</p> <p>No importa dónde vivan ustedes en el Condado de Madera, yo abogaré por ustedes. Tienen mi palabra de que juntos mantendremos al Condado de Madera como uno de los más seguros en California.</p>



**INSTRUCTIONS FOR VOTE BY MAIL VOTING**  
**INFORMACION PARA VOTANTE POR CORREO**

**LAST DAY TO REGISTER FOR THIS ELECTION**

If you moved within the county on or before the date shown to the right and did not reregister at your new address, you may vote and register for future elections EITHER at the county elections office OR at the polling place where you now live. If you moved AFTER the date shown, you may vote a vote by mail ballot or at the polling place for your current or previous address for this election only. Then, you must reregister and vote at your new address for future elections.

**MAY**  
**19**  
**MAYO**

**ULTIMO DIA PARA EMPADRONARSE PARA ESTA ELECCION**

Si usted se mudó para la fecha indicada a mano izquierda o antes de la misma, y no se empadronó para votar en su nueva dirección, usted no es elegible para votar en esta elección. A MENOS QUE ya se hubiera empadronado para votar en el condado donde usted vive ahora. Si usted se mudó dentro del mismo condado donde estaba empadronado para votar, usted puede empadronarse y votar YA SEA en la oficina electoral del condado O en el centro electoral donde usted vive ahora. Si se mudó DESPUES de la fecha indicada, puede votar en una boleta electoral por correo, o en el centro electoral correspondiente a su dirección actual o anterior solamente para esta elección. Entonces, para las elecciones futuras, usted tiene que empadronarse y votar en su nueva dirección.

↙ SEPARATE HERE

SEPARÉSE AQUI ↘

**FROM:**



20-AV-E184202

**FIRST  
CLASS  
POSTAGE**

**DID YOU SIGN YOUR APPLICATION?**  
**¿FIRMO USTED SU SOLICITUD?**



**PLACE STAMP HERE  
PONGA ESTAMPILLA  
AQUI**



**TO: REBECCA MARTINEZ, MADERA COUNTY CLERK**  
**ELECTIONS DIVISION**  
**200 W 4<sup>TH</sup> STREET**  
**MADERA CA 93637-3548**



↙ SEPARÉSE AQUI

SEPARATE HERE ↘

**LAST DAY TO REQUEST VOTE BY MAIL BALLOT**

To qualify for a Vote by Mail Ballot you must:

- Be a registered voter in the county.
- Make a separate request for each election.
- Sign your request in your own handwriting.
- Submit your request to the County Clerk's office no later than 5 p.m. on the date shown (the 7th day prior to Election Day).
- Ballots available in Spanish upon request.

**MAY**  
**27**  
**MAYO**

**ULTIMO DIA PARA PEDIR LA BOLETA VOTAR POR CORREO**

Para calificar para Boleta Electoral Votar por Correo Ud. debe:

- Ser un votante registrado en el condado.
- Presentar una petición para cada elección.
- Firmar su petición personalmente.
- Presentar su petición en la oficina del Secretario del Condado antes de las 5 de la tarde de la fecha mostrada (el 7o día anterior al Día de la Elección).
- Se puede solicitar una boleta electoral en Español.

**RETURNING YOUR VOTE BY MAIL BALLOT**

Voted vote by mail ballots must be received in the County Clerk's office or at any polling place within the county not later than 8:00 p.m. on the day of election. A vote by mail voter must mail or deliver only his or her own voted vote by mail ballot.

**JUNE**  
**3**  
**JUNIO**

**DEVOLVER LA BOLETA ELECTORAL DE VOTAR POR CORREO**

Las boletas electoral de votar por correo deben recibirse en la oficina del Secretario o en cualquier lugar de votación, antes de la hora de cerrarse los lugares de votación el día de la elección. Un votar por correo debe mandar por correo o entregar solamente la de él o de ella su boleta electoral votada de votar por correo.

**NOTICE TO VOTERS WITH DISABILITIES:** If the word YES appears to the right of the polling place location, your polling place is accessible to the disabled. If the word NO appears to the right of the polling place location, your polling place does not strictly meet the criteria for polling place accessibility; however, depending on the extent of your disability, you may be able to access your polling place.

**POLLING PLACE ACCESSIBLE?**



**Equipment** for voters with disabilities will be available at all polling locations. For more information about your polling place, call the Elections Division at 559-675-7720 or 800-435-0509.

**AVISO A LOS ELECTORES CON DISCAPACIDADES:** Si aparece la palabra SI a la derecha de la dirección de su centro de votación significa que está accesible para las personas discapacitadas. Si aparece la palabra NO a la derecha de su centro de votación, quiere decir que no cumple totalmente con los criterios de accesibilidad para centros electorales; sin embargo, dependiendo de la naturaleza de su discapacidad, podría tener acceso al centro de votación que le corresponde. Se han designado a algunos de los centros de votación para tener **equipo** para los electores con discapacidades.

**Asistencia a los Incapacitados de la Vista, Oído o Habla**

**Assistance to the Visually, Hearing or Speech Impaired**

The Secretary of State's Office has a TDD (Telecommunications Device for the Deaf) to provide election information: 1-800-833-8683 (1-800-TDD-VOTE).

Para obtener más información al respecto, puede llamar a la División de Elecciones al 559-675-7720 o al 800 435-0509.

La Oficina de la Secretaría del Estado tiene un TDD (Aparato de Telecomunicaciones para los Sordos) para información sobre la elección: 1-800-833-8683 (1-800-TDD-VOTE).

From  
**COUNTY OF MADERA**  
ELECTIONS DEPARTMENT  
200 W. 4TH STREET  
MADERA CA 93637-3548  
(559) 675-7720 or 1-800-435-0509



NONPROFIT  
U.S. POSTAGE  
**PAID**  
ProDocumentSolutions

RETURN SERVICE REQUESTED

SEPARATE HERE

SEPARARE AQUI

**POLLING PLACE  
LOCATION:  
LUGAR DE  
VOTACION:**

**POSTMASTER  
DELIVER TO:**

**BALLOT  
TYPE** 04

**Permanent Vote by  
Mail Voter:** Check  
here if you wish to  
become a Permanent  
Vote by Mail Voter.

**Elector Votar por  
Correo Permanente:**  
Ponga una marca aqui  
si desea inscribirse  
como elector votar por  
correo permanente.

**Spanish Ballot Requested.**  
**Se solicita una boleta electoral en Español.**

**APPLICATION FOR VOTE BY MAIL BALLOT**

I hereby request a vote by mail ballot for the  
**CONSOLIDATED STATEWIDE DIRECT PRIMARY ELECTION, JUNE 3, 2014**

Aquí solicito una boleta de votar por correo para la  
**ELECCION PRIMARIA DIRECTA ESTATAL CONSOLIDADA, 3 DE JUNIO DE 2014**

1. The **residence** address at which I am registered to vote is:  
*El domicilio de mi **residencia** en el que estoy empadronado para votar es:*

Street (Calle) \_\_\_\_\_

City (Ciudad) \_\_\_\_\_ State (Estado) \_\_\_\_\_ Zip Code (Zona Postal) \_\_\_\_\_

I certify under penalty of perjury under the laws of the State of California  
that the information on this application is true and correct.  
Yo certifico bajo pena de perjurio bajo las leyes del Estado de California  
que la información en esta solicitud es verdadero y correcto.

**Signature  
Required  
Firma Requerida**

**SOLICITUD PARA BOLETA ELECTORAL DE VOTAR POR CORREO**

**MAY 27, 2014 - 27 DE MAYO DE 2014**  
LAST DAY APPLICATION MAY BE RECEIVED  
ULTIMO DIA PARA RECIBIR SOLICITUD

2. Please mail my vote by mail ballot to me at this address, if different than  
that shown on label, above:  
*Por favor, mande la boleta electoral de votar por correo a esta dirección,  
si es diferente de la señalada, arriba.*

Street (Calle) \_\_\_\_\_

City (Ciudad) \_\_\_\_\_ State (Estado) \_\_\_\_\_ Zip Code (Zona Postal) \_\_\_\_\_

Signature Required / Firma Requerida

SEPARATE HERE

SEPARARE AQUI

If you find that for any reason you will be unable to  
vote in person on election day, promptly complete and  
sign the application for a vote by mail voter's ballot  
printed above and return it to the County Clerk not  
less than 7 days before the day of election.

For further information contact the:

**QUESTIONS / PREGUNTAS**  
**(559) 675-7720**  
**or / o**  
**1-800-435-0509**

Si usted, por alguna razón no puede votar  
personalmente el día de la elección, llene y firme  
enseguida la solicitud para votar por correo que está  
impresa arriba y devuélvala al Secretario del Condado  
no menos de 7 días antes de la elección.

Para más información pongase en contacto con:

**PERMANENT VOTE BY MAIL STATUS:** State law now allows any  
voter who so requests to be a Permanent Vote by Mail Voter. If you  
check the Permanent Vote by Mail Voter box on the Application for  
Vote by Mail Ballot above, a ballot will automatically be sent to you  
for future elections. Failure to vote in four consecutive statewide  
general elections will cancel your Permanent Vote by Mail Status  
and you will need to reapply.

**Spanish ballots available upon request.**  
**Mark the box above to receive your ballot in Spanish.**

**ESTADO DE VOTAR POR CORREO PERMANENTE:** La ley estatal  
permite ahora, a cualquier elector que lo requiera, estar bajo la figura  
de Votar por correo permanente. Si marca el casillero de votar por  
correo permanente en la Solicitud para la Boleta Electoral de Votar  
por Correo, arriba, se le enviará automáticamente una boleta electoral  
de votar general por correo en futuras elecciones. No cumplir con  
votar en cuatro elecciones consecutivas generales estatales anulará  
su estado de votar por correo permanente y deberá solicitarlo  
nuevamente.

**Se puede solicitar una boleta electoral en Español.**  
**Marque el encasillado a continuación para recibir su boleta electoral  
en Español.**



MADERA COUNTY